



CZAS CZCHOWA

NR 289

Lipiec / Sierpień

ROK XXVI

CENA 4.00 ZŁ

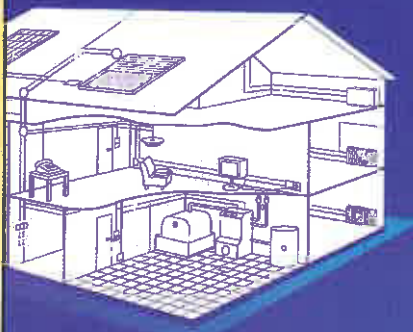
ISSN 1232-6755

MAGAZYN INFORMACYJNY GMINY CZCHÓW

*Baszta
Jazz
Festiwal
2020*



WOD.-KAN., C.O., GAZ SYSTEMY SANITARNE INSTAL-MONT TECHNIKA GRZEWCZA Hydraulika od A do Z



MONTUJEMY

- instalacje solarne
- kotły węglowe, gazowe
- podgrzewacze
- biały montaż
- kominki z płaszczem wodnym
- ogrzewanie podłogowe
- powietrzne pompy ciepła
- modernizacja
- istniejących instalacji

SPRZEDAJEMY

materiały i urządzenia instalacyjne w ofercie:

- kotły węglowe
- kotły gazowe
- grzejniki
- pompy
- rury
- kształtki
- itp.

Józef Piowar
32-864 Lewniowa 73

tel: 14 686 02 27
tel kom: 782 646 122
biuro@instal-mont.pl



Vaillant, De Dietrich
Pierwsze uruchomienia
Przeglądy gwarancyjne i okresowe
Serwis

www.instal-mont.pl

usługa wraz z materiałem z 8% VAT'em



okna



drzwi



rolety

parapety



moskitiery



roletki



PRODUCENT STOLARKI OKIENNEJ I DRZWIOWEJ
32-863 Tymowa 367

Tel. 14 68 60 520
www.seko.eu

Tel. 14 68 60 440
biuro@seko.eu

„Czas Czchowa” – Magazyn Informacyjny Gminy Czchów, miesięcznik samorządowy, nakład 750 egzemplarzy.

Adres redakcji: ul. Szkolna 1, 32-860 Czchów, tel. 0-14/6636088, e-mail: biblioteka@czchow.pl

Wydawca: Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie, red. nac. Ewa Godlewska-Jeneralska. Pismo zrzeszone w PSPL.

Za treść ogłoszeń i reklam nie bierzemy odpowiedzialności, nie zwracamy niezamówionych materiałów. Zastrzegamy sobie prawo do skrótów i opracowań tekstów. Skład i druk: Brzeska Oficyna Wydawnicza, Brzesko, ul. Czarnowiejska 1, tel. 0-14/ 6861470.



**CZAS
CZCHOWA**

MAGAZYN INFORMACYJNY GMINY CZCHÓW



Wakacje w pełni!!!!!! Czekaliśmy na nie bardzo bo koronawirus dał nam się we znaki i mieliśmy nadzieję, że latem nas zostawi w spokoju. Nic bardziej mylnego. Trzeba bardzo uważać!!!

Te wakacje są więc inne. Polacy zrezygnowali z wyjazdów za granicę i nagle się okazało, że całkiem miło a przede wszystkim bezpieczniej jest wypoczywać w kraju. Tym sposobem, takie miejsca jak gmina Czchów, goszczą turystów z całej Polski. Jak przed laty, kiedy byliśmy bazą wakacyjną dla Górnego Śląska a Zapora tętniła życiem.

Myślę, że musimy się do tego przyzwyczaić przez najbliższe lata i potraktować to jako szansę na rozwój turystyki w naszym regionie. I nie ma co tu patrzeć tylko na działania gminy bo te już się dzieją. Jest to przede wszystkim szansa dla przedsiębiorczych mieszkańców. Sama Baszta i działania MOKSiR-u nie wystarczą. Wyobrażam sobie nasz przepiękny czchowski rynek tętniący życiem, ze straganami, knajpkami. Tym wszystkim co pozwoli gminie być atrakcyjną a mieszkańcom przyniesie wymierne korzyści finansowe.

Zachęcam do przeczytania wakacyjnego numeru Czasu Czchowa bo zaprosiłam do współpracy wiele znakomitych osób, które w mniejszym lub większym stopniu związały swoje życie z Czchowem. Zresztą nazwijmy to po imieniu – zakochali się w tych stronach.

Ewa Godlewska-Jeneralska

URLOP W STYLU EKO O CZYM PAMIĘTAĆ PODCZAS WAKACJI NA ŁONIE NATURY

Pandemia koronawirusa sprzyja turystyce krajowej. Rezygnacja z zagranicznych wyjazdów to dla części osób doskonała okazja do zwiedzenia niepoznanych dotąd regionów Polski. Zwłaszcza tych, które nie są odwiedzane tłumnie przez wczasowiczów. Wybierając tego rodzaju miejsca, warto sobie przypomnieć, jak postępować, by nie wyrządzić szkody przyrodzie.

Wakacje to dla wielu osób czas bez troski. Jednak tak, jak w miejscach publicznych, również na łonie natury obowiązują określone zasady, których należy przestrzegać. Będąc w górach nie wolno schodzić z wytyczonego szlaku. Po pierwsze, może być to niebezpieczne, np. ze względu na nieodległą przepaść. Po drugie, tego rodzaju drogi często przebiegają przez parki narodowe. Znajdujące się w ich granicach ekosystemy są zatem pod szczególną ochroną. Zabronione jest m.in. zrywanie owoców. Nawet jeżeli jeżyny czy maliny wyglądają bardzo smakowicie. Podczas obcowania z przyrodą zachowujemy się też możliwie cicho. Tak, by nie niepokoić okolicznej dzikiej zwierzyny.

Dystans nie tylko między ludźmi

Zgodnie z obecnymi przepisami, na-

dal konieczne jest utrzymywanie odpowiedniego dystansu społecznego. Również w przestrzeni publicznej. Z tego obowiązku zwolnieni są m.in. domownicy oraz osoby, które zaśnają usta i nos. Stosowną odległość należy zachowywać też w lasach czy parkach narodowych. I to nie tylko od innych turystów, ale także dzikich zwierząt.

– Trzeba pamiętać, że na łonie natury jesteśmy gośćmi, a mieszkańcy puszczy, łąk, rzek czy jezior są w tych miejscach gospodarzami. Nie powinniśmy więc podchodzić blisko zwierząt. Takie postępowanie zaburzyłoby ich komfort życia i wywołałoby niepokój lub agresję. Tym bardziej nie wolno ich głaskać ani nawet dotykać. Zwłaszcza jeżeli w pobliżu znajdują się młode – mówi Radosław Żuk, prezes Fundacji BOŚ.

Będąc na wycieczce poza miastem, nie można również dokarmiać zwierząt. Nawet zachowując odpowiedni dystans. To bowiem zachęca np. dziki do coraz śmielszego odwiedzania terenów zamieszkiwanych przez ludzi.

Nie zostawiaj „niespodzianek”

Kwestia dokarmiania zwierząt często łączy się niestety z pozostawianiem przykrych prezentów przez turystów

w lasach, nad jeziorem czy na plaży. Niektórzy, po zakończonym wypoczynku, „zapominają” zabrać ze sobą lub wyrzucić śmieci. – Nawet niepozorna guma do żucia to ogromne obciążenie dla ekosystemu. Tego rodzaju produkt rozkłada się przez ok. 5 lat. Jednak znacznie większym zagrożeniem są popularne opakowania z tworzyw sztucznych. Plastikowa torba może zatruwać środowisko przez 500 lat, a butelka nawet przez 1000 lat. Dodatkowo, tego rodzaju odpady są niebezpieczne dla zwierząt, szczególnie tych najmniejszych. To śmiertelne zagrożenie m.in. dla owadów, które nie potrafią w wielu sytuacjach wydostać się przez wąski otwór z potrąsku – wskazuje Radosław Żuk.

Dobrym pomysłem, nie tylko na lato, jest zatem ograniczenie produkcji odpadów. Plastikową butelkę bez trudu można zastąpić wielorazową, a bardziej ekologiczną alternatywą dla „foliówki” jest torba bawełniana. Warto się nad tym poważnie zastanowić, bo śmieci produkuje się w Polsce z roku na rok coraz więcej. Według danych Głównego Urzędu Statystycznego, przeciętny mieszkaniec naszego kraju w 2019 roku wytworzył aż 332 kg śmieci – to niemal o 50 kg więcej niż cztery lata wcześniej.



WYWIAD Z BURMISTRZEM CZCHOWA MARKIEM CHUDOBA

Ewa Godlewska-Jeneralska - Panie Burmistrzu, wakacje.... Wydawałoby się czas bez troski ale w czasach koronawirusa nieco inne. Więcej jest turystów w gminie Czchów i to się odczuwa na każdym kroku. Gmina jest przygotowana na taki ruch?

Marek Chudoba - Kto nie czeka na wakacje? Każdy kojarzy je z wypoczynkiem, i dzieci, i dorośli. Jak to się mówi – każdy chce „naładować akumulatory” na przyszłość, jedni na naukę, inni na pracę. I w tym czasie, jak na ironię losu, koronawirus! Ale kto się nim przejmuje? Okazuje się, że niewielu, bo zdążyliśmy się do niego przyzwyczaić. Czy to dobrze, czy źle, czas pokaże. Jak zwykle prawda pewnie leży gdzieś pośrodku. Według danych statystycznych epidemia trwa, a nawet pokuszę się o stwierdzenie, że rośnie, a życie, jak sami zauważacie, wraca do normy. Jedni przestali w ogóle wierzyć w jej istnienie, inni pozamykali się w domach i nie chcą wychylać nosa, większość zdecydowanie wróciła do normalności, do pracy, do nauki, no i wreszcie do wypoczynku. Na poziomie gminy stawiamy na profilaktykę i działania zmierzające do minimalizowania zagrożenia wirusem. Praca urzędu została dostosowana do aktualnej sytuacji, zarówno klientom jak i pracownikom zapewniono stały dostęp do środków ochronnych. W tym niełatwym okresie prawdziwym wyzwaniem była organizacja koncertu w ramach Baszta Jazz Festival. MOKSiR wzorcowo zrealizował zadanie przy pełnym zabezpieczeniu wszystkich uczestników wydarzenia. Tę szeroko rozumianą profilaktykę stosujemy także przy obsłudze ruchu turystycznego w gminie. Dostrzegamy szybką zmianę w zachowaniach turystów, którzy wobec zagrożenia dla zagranicznych wyjazdów korzystają z uroków Polski, Małopolski, w tym także Czchowa. Zauważamy te zmiany, zarówno na Wzgórzu Zamkowym, jak i w pozostałych inicjatywach turystycznych.

E.G-J. - Baszta to niewątpliwa atrakcja Czchowa i widać jak bardzo przyciąga turystów. Jakie są następne plany gminy – kolejne inwestycje turystyczne?

M.Ch. - Mamy czas wakacji i zachęcam koniecznie do wypoczynku w Czchowie i okolicy, bo atrakcji ci

u nas dostatek. I jak zawsze jesteśmy dobrze przygotowani, szkoda tylko, że z przyczyn epidemiologicznych, zmuszony byłem odwołać wszystkie tegoroczne imprezy masowe. Ale proszę zrozumieć, to z myślą tylko i wyłącznie o bezpieczeństwie zarówno mieszkańców, jak i naszych gości. Poza tym wszystkie nasze atrakcje turystyczne i wypoczynkowe stoją otworem. Ruch trochę inny, rozłożony w czasie, bezpieczny, bez dużych skupisk. Baszta, jak można było się spodziewać, jest najczęściej zwiedzana, ale i inne atrakcje, jak „Chorwacja” czy alpaki też przeżywają obłęzenie. I to właśnie bardzo nas cieszy, że wysiłek wielu lat pracy na niwie inwestycji, ale i promocji, nie poszedł na marne. Liczę, że wkrótce odzyskamy status „letniej stolicy Małopolski”, gdyż przeżywamy obecnie obłęzenie inwestorów działek rekreacyjnych. Wykupywane są „hektary” pod budownictwo letniskowe.

E.G-J. - Turysty przyjechali i odpoczywają u nas natomiast nasze dzieci też mają wakacje – w tym roku chyba bardziej stacjonarne. Co gmina ma im do zaoferowania?

M.Ch. - Gmina ma ciekawą ofertę dla naszych dzieciaków i młodzieży, dysponujemy doskonałą bazą sportowo-rekreacyjną. Wszystkie obiekty są ogólnodostępne, a korzystanie z nich bezpłatne. Stadion Miejski w Czchowie wraz z infrastrukturą małych rowerzystów pozwala na aktywne spędzanie czasu. Prawie w każdej miejscowości posiadamy place „fitness”. Uzupełnieniem oferty gminy są komercyjne inicjatywy, jak park linowy w Jurkowie czy spływ „Kajaki Dunajcem”. Organizacją wszelkiego rodzaju atrakcji zajmują się Miejski Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji oraz Biblioteka Publiczna. Jednostki te prowadzą regularne zajęcia artystyczne dla dzieci, a dla turystów organizują spa-



cery z przewodnikiem.

E.G-J. - Muszę też zapytać o zagrożenie epidemiologiczne w gminie Czchów. Małopolska i właśnie sądeczyzna kilkanaście miesięcy temu wpisała się na listę miejsc zagrożonych. To bardzo blisko nas....

M.Ch. - Zagrożenie epidemiologiczne cały czas jest bardzo poważne. Co prawda nie zanotowaliśmy do tej pory ani jednego przypadku zakażenia w naszej gminie, niemniej jednak nie świadczy to o tym, że nie mamy być czujni, że nie mamy przestrzegać zasad i rygorów nakazanych przez ekspertów wirusologów. Nie możemy lekceważyć wciąż istniejącego zagrożenia. Ale trzeba też dodać, że nie możemy popadać w paranoję, mamy pracę, mamy rodziny, codzienne życie. Trzeba znaleźć „złoty środek”, który pozwoli nam na powrót do normalności. A z tym różnie było, czego przykładem jest ostatnio sytuacja na Sądeczyźnie, gdzie zbyt poluzowano rygory sanitarne, a dzisiaj mamy duży problem. Dlatego też życzę Państwu na ten wakacyjny czas, aby właśnie ten „złoty środek” towarzyszył Wam w czasie wypoczynku w naszej pięknej gminie!

E.G-J. - Dziękuję za rozmowę.

INNY NIŻ WSZYSTKIE – 21. BASZTA JAZZ FESTIVAL W CZCHOWIE

Na początku roku gdy planowaliśmy 21 edycję festiwalu nikt z nas nie myślał, że tak to wszystko dziwnie się potoczy. Współpracę w zakresie merytoryki tej edycji podjęłam z Romanem Bartnickim, z którym wspólnie stworzyliśmy ciekawy program. Szczerze, oczekiwałam z niecierpliwością na jego realizację. Ale niestety... Pandemia... Do dofinansowania też zabrakło nam niewiele, bo 0,33 punktu. Wszystko stało się na głowie. Wtedy niepewny był los tegorocznej edycji festiwalu.

W maju zapadła decyzja, że spróbujemy go zorganizować w formie koncertów on-line. Potem przepisy prawa zezwoliły, że wydarzenia kulturalne w plenerze mogą odbyć się z publicznością do 150 osób, przy zachowaniu reżimów sanitarnych. To już było coś. Mieliśmy problem z finansami, bo jak wiele instytucji i zakładów pracy, my również utraciliśmy dochody. Ale, jak to się mówi, nie ma tego złego, co by na dobre nie wyszło.

Pierwsza dobra informacja - to potwierdzenie dofinansowania przez Związek Artystów i Wykonawców STOART z Warszawy. Pomocy nie odmówili również Państwo Maria i Zbigniew Rabaszowie i Firma Rabek, którzy od wielu lat wspierają festiwal nie tylko finansowo ale i organizacyjnie. Kolejni cudowni ludzie - Agnieszka i Mieszko Musiałowie także nas wsparli. I tak mając już w budżecie ponad 10 tys. zaczęliśmy dalsze poszukiwania pieniędzy. Do grona sponsorów dołączyli: Piotr Nowak - Firma NITUS Bramy, Okna, Drzwi; Eugeniusz Cieśla - Zakład Urządzeń Mechanicznych ZUMEC; Zbigniew Jakóbczyk System - Dach

z Tymowej; Piotr Musiał - Zakład Betonarski JURBET z Jurkowa; Władysław Osada - Osada Eko Pol; Tadeusz Sacha - Firma Drew - Trans; Mateusz Musiał - Przedsiębiorstwo Gastronomiczno-Handlowe Zajazd Zagłoba i Antoni Baniak. Wszystkim osobom, firmom i instytucjom za wspieranie nas w organizacji festiwalu - serdecznie dziękujemy!

Ze względu na obostrzenia i wytyczne, dobór miejsca koncertów był oczywisty i wskazywał na dziedziniec zamku w Czchowie, który po wielu latach zabiegów został częściowo odbudowany w 2018 roku. Warto przypomnieć, że w zamyśle twórców festiwalu było aby poprzez organizację Baszta Jazz Festivalu zbierać finanse na odbudowę zamku. W tym miejscu należy wspomnieć Jerzego Pawlaka i Henryka Kornasia, którym zawsze towarzyszyła troska o ten wspaniały zabytek. W dodatku obaj panowie byli związani bezpośrednio z festiwalem - Jerzy Pawlak nie tylko jako miłośnik jazzu, ale jako konferansjer i autor sprawozdań festiwalowych, a Henryk Kornas przez długie lata prowadził aukcję prac na rzecz baszty.

Zgodnie z odgórnymi wytycznymi, aby mógł odbyć się koncert, musieliśmy spełnić wiele warunków. I tak numerowane wejściówki, które w ekspresowym tempie rozeszły się, wskazywały, że będzie tłoczno. Przykro nam było informować, że niestety - zaproszeń już nie ma, ale w zamian odsyłaliśmy do transmisji 11 i 12 lipca 2020 r. na kanale You Tube. Płynny dezynfekcyjny, maseczki, dystans społeczny, przenośne umywalki i toalety oraz sprawna rejestracja uczestników to tylko jedno z ważniejszych obowiązków



i zaleceń. Do tego dochodziła cała logistyka techniczna i marzenie, żeby była ładna pogoda. Ale jak to ostatnio bywa, pogoda jest ... zmienna i w pierwszy po epidemii koncert w plenerze, po prostu „łało”. Oczywiście nas – organizatorów taki deszcz nie wystraszył i tak jak było zaplanowane robiliśmy swoje.

Goście, którzy przybywali, urzekli nas swoją życzliwością i niesamowitym podejściem do całej trudnej przecież sytuacji. Dziękujemy wszystkim za zrozumienie. Reżimy sanitarne oraz przepisy obowiązującego prawa były zachowane, nawet zdało się słyszeć, że jesteśmy bardzo dobrze przygotowani – nawet lepiej niż sanepid. Tak należało się zachować i wszystko zrobić aby było bezpiecznie.

Po rejestracji i próbie technicznej, w doborowym towarzystwie (nieco ponad setkę osób) rozpoczęliśmy 21. Baszta Jazz Festival w Czchowie. W tym roku nie mogło zabraknąć naszego ulubionego konferansjera, który jest z nami od wielu lat. Koncerty poprowadził Tadeusz Płachta - pełniący funkcję Zastępcy Burmistrza Czchowa.

Wyróżnieniem dla nas organizatorów, była obecność Starosty Brzeskiego Andrzeja Potępy, Przewodniczącego Rady Powiatu Brzeskiego Kazimierza Brzyka oraz przedstawicieli samorządu



ATRAKCYJNA GMINA...

gminnego wraz z Burmistrzem Czchowa Markiem Chudobą i Sekretarzem Gminy Jarosławem Gurgulem.

Tak jak wspominałam na początku, Roman Bartnicki pomagał nam spiąć program i oczywiście (w tych trudnych czasach) nie mogło zabraknąć Jego zespołu na naszym festiwalu. RB Dixie Five znany jest od dawna naszej publiczności, w tym roku zaprezentował utwory z nowej płyty. Jak zawsze, lider zespołu, multiinstrumentalista Roman Bartnicki wraz ze swoimi przyjaciółmi, w niesamowicie przyjemny i ciepły sposób wprowadził nas w nowoorleański klimat.

Drugi koncert, albo jak kto woli, drugi dzień festiwalu, to występ Jazz Band Ball Orchestra. Historii zespołu, ani wpływu jaki wywarł na kształt naszego festiwalu nie będziemy omawiać, ważne jest to aby pamiętać, że Jacek Mazur - saksofonista, klawecista i wokalista znaczną część swojego życia był członkiem JBBO, a od I Baszta Jazz Festivalu był jego dyrektorem artystycznym. 11 lipca tego roku minęło równe dwa lata od śmierci Jacka. Z tęsknotą i nadzieją, zarówno my organizatorzy, jak i muzycy z RB Dixie Five i JBBO wspominaliśmy Go, wierząc, że pomimo wszystko cały



czas nam towarzyszy.

Koncert JBBO, którego skład tworzą również dwaj młodzi i utalentowani muzycy - laureaci konkursu o Złotą Basztę, odbywającego się w ramach BJJF, pomimo chłodnego wieczoru był gorący. Niesamowitą atmosferę wprowadził Stanley Breckenridge, który współpracuje z JBBO od blisko 10 lat.

Na zakończenie krótkiej relacji z tego co się działo w ostatnim czasie wokół fe-

stiwalu, dziękuję publiczności, tej która zebrała się na dziedzińcu i tej która obejrziała koncerty on-line. Dziękujemy, za ciepłe słowa i za to, że jesteście z nami!

Mając nadzieję, że w przyszłym roku zrealizujemy zaplanowany (na ten rok) program serdecznie wszystkich pozdrawiamy i życzymy dużo zdrowia.

Do zobaczenia,

Elżbieta Ogiela
dyrektor MOKSiRu w Czchowie

MUZYKALNY CZCHÓW FELIETON BARBARY KOLAGO-BELERSKIEJ

Ponad dwadzieścia lat temu po raz pierwszy znalazłam się w Czchowie. Towarzystwo mojemu mężowi Tadeuszowi Belerskiemu w odwiedzinach jego siostry Ludwiki. Zabraliśmy ze sobą moje dwa pieski, gdyż zwierzęta były tu mile widziane.

Zorientowałam się szybko, że w okresie letnim organizowane są tutaj imprezy, którym towarzyszy muzyka. Najciekawszym wydarzeniem muzycznym, odnotowywanym wśród znawców jest festiwal jazzowy.

Byłam mile zaskoczona tym, iż cieszy



Barbara Kolago-Belerska – absolwentka warszawskiej Akademii Muzycznej, wieloletni redaktor i autor dziecięcych programów radiowych i telewizyjnych. Kompozytorka piosenek dla najmłodszych, prezentowanych w podręcznikach szkolnych, na antenie radia i telewizji. Kawaler Orderu Uśmiechu.

się on tak wielkim zainteresowaniem, że towarzyszą mu fani zjeżdżający z całej Polski. Jako muzyk z wykształcenia, byłam i jestem pełna uznania dla dobo-

ATRAKCYJNA GMINA...

ru wykonawców, którzy prezentują wysoki poziom. Jednym z uczestników był zespół mojego kolegi ze studiów Wojciecha Kulczyckiego, znanego saksofonisty, który jak wiem chętnie by ponownie zaprezentował swój Jazz Combo Volta. I inni moi muzyczni przyjaciele wyrażają chęć uczestnictwa w tym wydarzeniu.

Jestem kompozytorką muzyki dla dzieci, wiele z moich piosenek śpiewanych jest w przedszkolach

i szkołach. Z inicjatywy nauczycielki tu-tejszej szkoły podstawowej Zofii Sroki stałam się stałym gościem najmłodszych w tej placówce oświatowej. Miło wspominam wspólne śpiewanie z dziećmi moich piosenek. Odwiedziłam też pobliskie przedszkole, gdzie najmłodszy również śpiewają moje piosenki.

Widząc takie zainteresowanie wśród najmłodszych tańcem i piosenką zaprosiłam tutejszy zespół Mali Czcho-

wianie do Warszawy na Festiwal Piosenka, Uśmiech i My, który organizowała Fundacja Muzycznyny Krąg.

Dzieciaki wystąpiły na nim z dużym powodzeniem, podobały się bardzo stołecznej publiczności. Jak mnie informowano, występ ten zachęcił najmłodszych z Czchowa do większej aktywności artystycznej i pracy nad doskonaleniem swoich umiejętności.

Barbara Kolago-Belerska

SEZON TURYSTYCZNY W PEŁNI...

ZAPRASZAMY NA ZAMEK W CZCHOWIE!

Zamek jest dostępny
dla zwiedzających
od 1 maja do 31 października.

Wieża widokowa jest
udostępniana do zwiedzania
wyłącznie z przewodnikiem!

Wejście na wieżę,
PO WCZEŚNIEJSZYM ZGŁOSZENIU
w Punkcie Obsługi Turystycznej
ul. Rynek 3, lub pod numerem
tel. 605 832 815.

Opłata za przewodnika: **2,00zł/os.**
(dzieci do lat 7 za darmo)

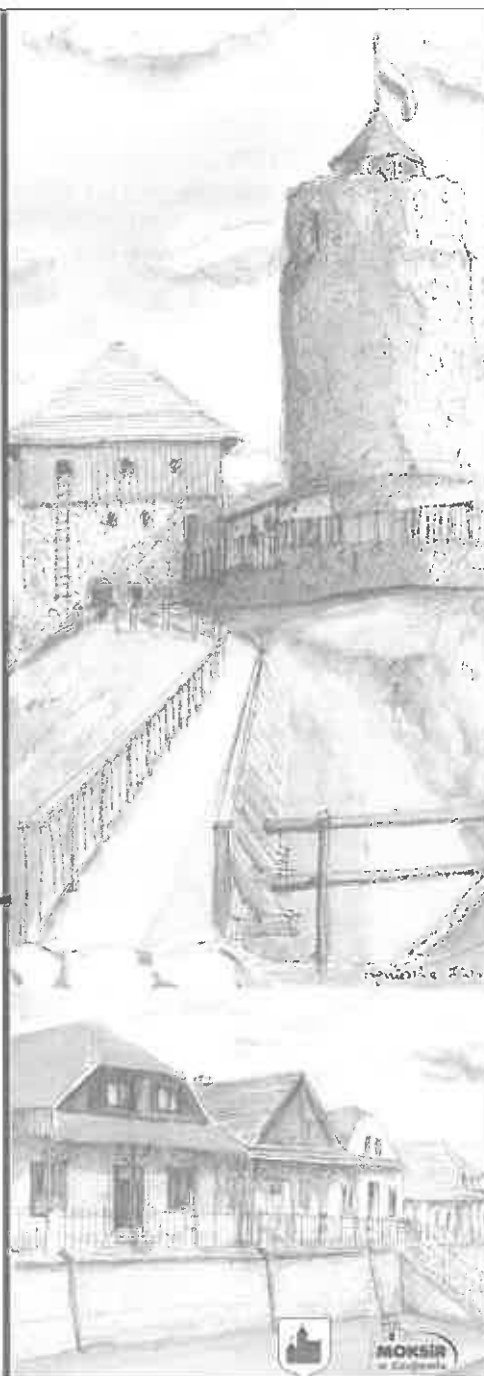
Minimalna ilość - 5 osób.

Zapraszamy do skorzystania
z usługi przewodnika dla grup
zorganizowanych (**od 10 osób**)
czas oprowadzania
- min. 2 godziny

Koszt: 50zł za godzinę

Rezerwacje należy składać
z dwudniowym wyprzedzeniem.

Zgodnie z obowiązującym prawem należy przestrzegać zasad
bezpieczeństwa - zasłaniać usta i nos oraz zachowywać
bezpieczną odległość.



Tegoroczny sezon turystyczny, pomimo utrudnień spowodowanych epidemią, powoli rozkwitł. Z naszych statystyk przeprowadzanych od czerwca wynika, że Punkt Obsługi Turystycznej odwiedziło już przeszło 1000 osób, zachwycając się jej pięknem oraz licznymi zabytkami Gminy Czchów. Turyści zjeżdżają z najdalszych zakątków Polski, żeby zobaczyć średniowieczne Wzgórze Zamkowe, podziwiając przy tym widok, który rozciąga się na całą Dolinę Dunajca.

Równie dużym zainteresowaniem cieszą się spacer po Czchowie realizowane w ramach projektu Tarnowskiej Organizacji Turystycznej. W każdą sobotę i niedzielę, podczas wakacji (od 4 lipca) organizowane są darmowe wędrowki z udziałem przewodnika. Po zaledwie dwóch weekendach odnotowaliśmy około 100 uczestników spacerów.

Usytuowana na wspomnianym wzgórzu, zabytkowa baszta, w połączeniu ze szlakiem militarno-historycznym, to obraz przedstawiający, jak Czchów jest ściśle związany z historią.

Co więcej, spokój oraz bliskość natury dodaje naszemu miasteczku wyjątkowości. Przez to turyści chętnie korzystają z altan, rozmieszczonych w parku zieleni „Grodzisko” by nabrać energii na dalsze zwiedzanie. Pomimo, że to małe miasto ma już ponad 800-set lat, czyni je nie tylko jednym z najstarszych aglomeracji w Małopolsce, ale również łakomym kąskiem dla turystów.

Monika Reczyńska

WSTĘP WOLNY!



**SPACER
PO CZCHOWIE
i wzgórzu zamkowym**

W każdą sobotę i niedzielę od 04.07- 30.08.2020r.
godz. 15.00-17.00

zbiórka przy fontannie Św. Kingi na rynku w Czchowie
Serdecznie zapraszamy!

Więcej informacji pod numerem telefonu: 605 832 815







**KOŚCIÓŁ
PW. ŚW. MIKOŁAJA BISKUPA
W TYMOWEJ NA SZLAKU
ARCHITEKTURY DREWNIANEJ**

**KOŚCIÓŁ PW. ŚW. MIKOŁAJA BISKUPA
W TYMOWEJ
TYMOWA 4A,
32-863 TYMOWA**

**GODZINY
MSZY/OTWARCIA
DNI POWSZEDNIE:
6:30, 18:00
NIEDZIELE I ŚWIĘTA:
7:00, 9:00, 11:00**

**GODZINY ZWIEDZANIA
PIĄTEK OD 9.00 DO 18.00
SOBOTA OD 9.00 DO 18.00
NIEDZIELA 12.00 DO 18.00
W SOBOTĘ I NIEDZIELE
Z PRZERWĄ
OD 13.00 DO 13.30**





NOWE DOJŚCIE NA WZGÓRZE ZAMKOWE

W ramach poprawy dostępności do wzgórza Zamkowego Burmistrz Czchowa podjął decyzję o modernizacji dojścia od ul. Basztowej. W ramach nawiązanej współpracy ZDZ w Czchowie wykonał konstrukcje nowych schodów a prace budowlane zostały zrealizowane przez brygadę remontową Urzędu Miejskiego w Czchowie.



TYMOWA PLAC WIELOFUNKCYJNY

W ramach przeglądu stanu obiektów podjęto decyzję o prowadzeniu prac konserwacyjnych na placu wielofunkcyjnym. Po kilku latach obiekt wymaga drobnych prac naprawczych oraz zabezpieczającego malowania niektórych elementów.



TYMOWA BOISKO PRZYKOŚCIELNE

W ramach inicjatywy zgłoszonej przez Pana Adama Trepę – Sołtysa Tymowej podejmowane są prace koncepcyjne w zakresie modernizacji boiska sportowego przy kościele. Zgodnie z uzyskanymi informacjami mieszkańiec Tymowej chce przekazać kawałek działki, w celu uregulowania kształtu obiektu. Podjęcie prac będzie możliwe po zakończeniu prac przez firmę realizującą modernizację drogi wojewódzkiej 966. W tym czasie planuje się podejmowane będą starania o pozyskanie dodatkowych środków na wykonanie planowanych prac.



NASI RAJCY ZDECYDOWALI....

We wtorek, 30 czerwca 2020 r. obradowała podczas szesnastej sesji Rada Miejska w Czchowie. Była to wyjątkowa sesja, bowiem w programie znalazły się aż dwie uchwały dotyczące bezpośrednio Burmistrza Czchowa – pierwsza w sprawie wotum zaufania, druga w sprawie absolutorium.

Udzielanie wotum zaufania wójtom, burmistrzom i prezydentom miast wiąże się z ich nowym obowiązkiem – corocznym przedstawianiem radom *raportu o stanie gminy*. Raport obejmuje podsumowanie działalności w poprzednim roku, w szczególności realizację polityk, programów i strategii, a także realizację uchwał rady. Burmistrz przedstawił raport Radzie Miejskiej w Czchowie zarządzeniem z 8 czerwca 2020 r. W tym roku, w związku z sytuacją epidemiczną, mógł to zrobić później, normalnie ma na to czas do 31 maja. Podczas sesji Burmistrz Marek Chudoba przedstawił w wystąpieniu najważniejsze elementy raportu. Ustawa przewiduje także debatę nad raportem. Radni jednogłośnie udzieli Burmistrzowi Czchowa wotum zaufania.

Kolejnym punktem programu sesji było rozpatrzenie sprawozdania finansowego i sprawozdania z wykonania budżetu Gminy Czchów za 2019 r., a także podjęcie uchwały w sprawie absolutorium dla Burmistrza Czchowa za 2019 r. Absolutorium jest formą kontroli organu stanowiącego, czyli Rady, nad wykonaniem budżetu przez organ wykonawczy, czyli w naszym przypadku – przez Burmistrza.

Oba sprawozdania badała Regionalna Izba Obrachunkowa w Tarnowie, pracowała także nad nimi, zgodnie z ustawą, Komisja Rewizyjna Rady Miejskiej w Czchowie. Komisja zawnioskowała do Rady o udzielenie absolutorium Burmistrzowi, wniosek poparła w opinii RIO w Tarnowie. Radni jednogłośnie pod-

nie wydatków budżetu Gminy Czchów na 2020 rok;
2) w sprawie zatwierdzenia rocznego sprawozdania z realizacji planu finansowego Samodzielnego Publicznego Gminnego ZOZ-u w Czchowie za rok 2019; sprawozdanie zostało uprzednio pozytywnie

zaopiniowane przez Radę Społeczną GZOZ-u – organ opiniodawczy gminy i jednocześnie doradczy Kierownika Zakładu;

3) wyrazili zgodę na utworzenie okazjonalnego „kąpieliska” na terenie jurkowskiej Chorwacji w 2020 roku.

Wszystkie sesje obecnej kadencji Rady Miejskiej w Czchowie można oglądać w Internecie „na żywo”, a także odtworzyć w później-

szym terminie na stronie Gminy Czchów www.czchov.pl – baner po prawej stronie „Transmisje obrad Rady Miejskiej w Czchowie”. Linki do treści uchwał podejmowanych na poszczególnych sesjach oraz wyniki głosowań imiennych znajdują się na stronie www.czchov.pl w zakładce *Rada Miejska > Sesje Rady Miejskiej > Kadencja 2018-2023*, a także w Biuletynie Informacji Publicznej.

Rafał Kopytko
UM w Czchowie



jęli uchwałę o absolutorium i uchwałę o zatwierdzeniu sprawozdań za 2019 rok. Z tej okazji Przewodnicząca Rady – Alicja Mordarska, pogratulowała Burmistrzowi przyjęcia obu uchwał przez Radę.

Ponadto radni podjęli uchwały:

- 1) w sprawie zmiany uchwały budżetowej Gminy Czchów na 2020 rok i w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Czchów – dokonano zmian w pla-



INFORMACJA DOTYCZĄCA ŚWIADCZEŃ RODZINNYCH I FUNDUSZU ALIMENTACYJNEGO

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Czchowie informuje, iż drogą elektroniczną (e-puap, platforma Emp@tia) można składać wnioski o ustalenie prawa do zasiłku rodzinnego i funduszu alimentacyjnego na nowy okres zasiłkowy 2020/2021 od dnia 1 lipca.

Natomiast od dnia 1 sierpnia przyjmowane są wnioski w formie papierowej w siedzibie
MOPS w Czchowie, ul. Szkolna 1 pok. nr 3.

W związku z ogłoszonym stanem epidemii osobiste złożenie wniosku
możliwe jest po wcześniejszym ustaleniu terminu wizyty pod nr telefonu 14 66 36 565 w. 22
Wizyta w Ośrodku odbywa się przy zastosowaniu reżimu sanitarnego (zakrycie ust i nosa, rękawiczki, dezynfekcja rąk)
Przyjmowane są tylko wnioski kompletne i uzupełnione – nie ma możliwości uzupełnienia wniosku na miejscu.

Kryterium dochodowe kwalifikujące do pobierania świadczeń z funduszu alimentacyjnego
na okres świadczeniowy 2020/2021 wynosi 900,00 zł.

Od nowego okresu świadczeniowego został wprowadzony mechanizm „złotówka za złotówkę”, co oznacza, iż w przypadku gdy dochód rodziny w przeliczeniu na osobę w rodzinie przekracza kryterium dochodowe, o kwotę nie wyższą niż kwota świadczenia z funduszu alimentacyjnego przysługującego danej osobie uprawnionej świadczenie z funduszu alimentacyjnego przysługuje w wysokości różnicy między kwotą świadczenia z funduszu alimentacyjnego przysługującego danej osobie uprawnionej a kwotą, o którą został przekroczony dochód rodziny w przeliczeniu na osobę w rodzinie.

W przypadku gdy wysokość świadczenia z funduszu alimentacyjnego przysługującego danej osobie uprawnionej, jest niższa niż 100 zł, świadczenie to nie przysługuje.

Termin złożenia wniosku o FA	Termin wydania decyzji oraz wypłaty
do dnia 31 sierpnia	do dnia 31 października
od dnia 1 września do dnia 30 września	do dnia 30 listopada
od dnia 1 października do dnia 31 października	do dnia 31 grudnia
od dnia 1 listopada do dnia 30 listopada	do dnia 31 stycznia następnego roku

Termin złożenia wniosku o ŚR	Termin wydania decyzji oraz wypłaty
do dnia 31 sierpnia	do dnia 30 listopada
od dnia 1 września do 31 października	do dnia 31 grudnia
od dnia 1 listopada do 31 grudnia	do dnia 1 lutego następnego roku

Podstawowymi dokumentami jakie należy dołączyć do wniosku są:

- PIT-y za rok 2019 - PIT 8C, PIT 28, PIT 36, PIT 37, PIT 38, PIT 39, PIT 40, PIT/ZG, PIT 11,
- zaświadczenie z Urzędu Skarbowego osób rozliczających się na podstawie przepisów o zryczałtowanym podatku dochodowym od niektórych przychodów osiąganych przez osoby fizyczne o dochodzie osiągniętym w roku 2019 ;
- nakaz płatniczy podatku rolnego za rok 2019;
- w przypadku uzyskania dochodu w roku 2019 r. i 2020 r. z tytułu min. podjęcia zatrudnienia, zmiany zatrudnienia, założenia własnej działalności gospodarczej, zatrudnienia na podstawie umowy zlecenie lub o dzieło, uzyskania emerytury lub renty lub rodzicielskiego świadczenia uzupełniającego - umowy o pracę, decyzje przyznające emeryturę lub rentę, zaświadczenie o dochodzie netto za drugi miesiąc - jeśli zmiany te nie zostały wcześniej zgłoszone do MOPS;
- wyrok Sądu dotyczący ustalenia wysokości zasądzonych alimentów oraz orzekający rozwód.
- zaświadczenie o bezskuteczności egzekucji od właściwego komornika.
- zaświadczenie o wysokości wyegzekwowanych alimentów w 2019 r.

Do dochodu rodziny nie wlicza się otrzymanego świadczenia wychowawczego, świadczeń z programu „Dobry Start”, jednorazowego świadczenia pieniężnego dla emerytów i rencistów w 2019 r. („trzynasta emerytura”), świadczenia uzupełniającego dla niepełnosprawnych („500+ dla niepełnosprawnych”).

Dochód z gospodarstwa rolnego za 2019 r. zostanie ogłoszony przez Prezesa GUS do końca września 2020 r.

WYBORY PREZYDENTA RP FREKWENCJA I WYNIKI GŁOSOWANIA W GMINIE CZCHÓW

Na mocy ustawy z dnia 2 czerwca 2020 roku, głos można było oddać zarówno w formie tradycyjnej, czyli w lokalach wyborczych, jak i w formie korespondencyjnej. Wybór sposobu zależał od wyborcy, a domyślną była forma tradycyjna. Jedynie osoby przebywające na kwarantannie lub w izolacji domowej mogły zagłosować tylko korespondencyjnie.

W gminie Czchów głosowanie odbywało się, jak zwykle, w ośmiu lokalach wyborczych: w Czchowie, Wytrzysszcze, Jurkowie, Złotej, Tymowej, Tworkowej, Domosławicach i Piaskach-Drużkowie. Tym razem, ze względu na epidemiczne, lokale wyborcze przygotowano w największych dostępnych pomieszczeniach w poszczególnych lokalizacjach – najczęściej były to szkolne sale sportowe. Przed wejściami do lokali ustawione były dozowniki z płynem dezynfekującym, obowiązywały także limity ilości osób wewnątrz pomieszczeń i konieczność zakładania maseczek. Komisje, które udało się powołać w komplecie (68 członków – w sumie 70 osób, 2 zrezygnowały po pierwszej turze), pracowały zaopatrzone w środki ochrony osobistej.

Tradycyjne głosowanie, poprzez wrzucenie karty do urny, wybrała zdecydowana większość osób chcących wziąć udział w wyborach. Korespondencyjnie postanowiło zagłosować jedynie 46 osób w całej gminie, w tym 5 osób na kwarantannie. Do obwodowych komisji wyborczych wróciło 36 prawidłowych kopert zwrotnych, czyli zawierających oświadczenie o osobistym i tajnym oddaniu głosu oraz zaklejoną kopertę z kartą do głosowania.

Frekwencja w całej gminie wyniosła 64,96% – łącznie zagłosowało 4897 osób na 7538 uprawnionych. W poszczególnych obwodach sytuacja wyglądała następująco: Czchów – 65,10%, Wytrzysszcza i Będzieszyna – 70,08%, Jurków – 63,39%, Złota 72,51% (najwyższa), Tymowa – 60,49%, Tworkowa – 60,82%, Domosławice i Biskupice M. – 70,61% oraz Piaski-Drużków 57,60% (najniższa).



W skali gminy najwięcej, tj. 3261 głosów, uzyskał urzędujący prezydent RP Andrzej Duda – 66,85% (najwyższe poparcie w Wytrzysszcze i Będzieszynie – 79,82%, najniższe w Czchowie – 59,27%). Drugie miejsce zdobył prezydent Warszawy Rafał Trzaskowski – 596 głosów i 12,22% (najwięcej w Czchowie – 16,87%, najmniej w Wytrzysszcze – 7,83%). Kolejne miejsca: Szymon

Hołownia – 7,91%, Krzysztof Bosak – 7,36%, Władysław Kosiniak-Kamysz – 3,94%. Na pozostałych kandydatów zagłosowało po mniej niż 1% wyborców. Do drugiej tury wyborów weszli więc Andrzej Duda i Rafał Trzaskowski.

Ponowne głosowanie odbyło się 12 lipca. Tym razem frekwencja w gminie wzrosła, zagłosowało bowiem 69,09% uprawnionych osób, tj. 5320 na 7700 umieszczonych w spisach wyborców.

Najwyższą frekwencją odnotowaną została w Wytrzysszcze i Będzieszynie – 76,12%, a najniższa w Tymowej – 64,97%. Pozostałe obwody: Czchów – 71%, Jurków – 65,96%, Złota – 70,11%, Tworkowa – 66,28%, Domosławice i Biskupice – 75,69% i Piaski-Drużków – 65,64%. Wzrosła też liczba wyborców korespondencyjnych – do 49 osób, z czego 43 zwróciło prawidłowe koperty zwrotne.

Głosowanie w gminie Czchów wygrał bezapelacyjnie, bo zdobywając ponad trzy razy więcej głosów niż kontrkandydat, Andrzej Duda. Na obecnego prezydenta postawiło 3965 wyborców, co dało 75,55% głosów. Rafała Trzaskowskiego wsparły 1283 osoby. Procentowy stosunek zdobytych przez kandydatów głosów w poszczególnych obwodach przedstawia się następująco: Czchów – 66,99

do 33,01%, Wytrzysszcza i Będzieszyna – 84,27 do 15,73%, Jurków – 75,53 do 24,47%, Złota – 78,80 do 21,20%, Tymowa – 78,97 do 21,03%, Tworkowa – 76,83 do 23,17%, Domosławice i Biskupice – 77,61 do 22,39% oraz Piaski-Drużków – 80 do 20%.

Niestety, część osób odchodziła z lokali wyborczych z tzw. kwitkiem. Najczęstszą przyczyną było przekonanie,

że zameldowanie na pobyt czasowy powoduje automatyczne dopisanie do rejestru wyborców, a co za tym idzie, także do spisu wyborców. Tak nie jest. Osoby z pobytami czasowymi muszą samodzielnie zadbać o dopisanie do właściwego rejestru wyborców, bądź też dopisać się każdorazowo do spisu wyborców przed konkretnymi wyborami. Można także

pobrać zaświadczenie o prawie do głosowania z właściwego, ze względu na rejestr wyborców, urzędu gminy lub miasta. Osoby, które nie są nigdzie zameldowane, a przebywają na stałe na terenie gminy, mogą dopisać się do stałego rejestru wyborców tej gminy. Warunkiem jest okazanie dokumentu poświadczającego fakt zamieszkiwania, np. faktury

za energię elektryczną, gaz, internet itp. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości najlepiej przed wyborami zweryfikować w urzędzie, czy jest się umieszczonym w spisie wyborców.

Rafał Kopytko
Pełnomocnik Okręgowej
Komisji Wyborczej
Nr 20 w Tarnowie

GDY EMOCJE JUŻ OPADNĄ... FELIETON TZKW

... jak po wielkiej bitwie kurz – te słowa z piosenki „Niepokonani” zespołu Perfect jak ulał pasują do obecnej, naszej powyborczej sytuacji. Z resztą następny wers tekstu tej piosenki – „gdy nie można mocą żadną, wykrzyczanych cofnąć słów” – pasuje jeszcze lepiej. Bo czyż nie było wielkich, związanych z prezydenckimi wyborami, emocji? Czy nie wykrzyczano w kampanii wiele słów, o których w „normalnym” czasie nikt by nawet nie pomyślał aby je wyrazić? Słów, których w żaden sposób cofnąć się już nie da, a które długo jeszcze będą tkwiły w naszej pamięci, jak dokuczliwa drzazga. Za dużo tego wszystkiego było i za mocno, aby tak z dnia na dzień emocje opadły.

Jednak wcześniej czy później one się wyciszą, bo życie w miejscu nie stoi i problemy dnia codziennego po prostu przykryją te polityczne emocje. Pewno ich całkowicie nie wyeliminują, ponieważ podziały nimi spowodowane są już zbyt głębokie aby nagle zniknęły jak za dotknięciem przysłowiowej różdżki, ale jakoś przecież żyć trzeba. Nie można przecież bez końca bocyć się na sąsiada, szwagra czy ciotkę za to, że głosowali tak, a nie inaczej, że powiesili na swojej posesji taki, a nie inny plakat wyborczy, że ujęci wyborczymi wizjami i obietnicami, postrzegają nasz Kraj inaczej niż ja. Może nam w tym pomóc uświadomienie sobie, że jako społeczeństwo jesteśmy najzwyczajniej w świecie manipulowani. Przez różne instytucje, organizacje czy grupy społeczne, a także – czy przede wszystkim – przez polityków. Zarówno przez tych z prawa, lewa czy środka. I nie ma się tu co zaciętrzewiać, że owszem, manipulować sobą to pozwalają jacyś oni, my i nasi polityczni idole jesteśmy bez skazy. Ci co tak myślą i twierdzą, już są – choć może nie zdają sobie nawet

z tego sprawy – właśnie zmanipulowani. Polityka jest dążeniem do zdobycia i utrzymania władzy, a że robi się to różnymi metodami to chyba wszyscy o tym wiedzą. Szkoda tylko, że nie wszyscy zdają sobie sprawę, iż te metody najczęściej są – delikatnie mówiąc – nieuczciwe w stosunku do tych, do których się je stosuje, czyli nas szaraków. Większość zapewne coś tam słyszała o szeroko pojętej socjotechnice, ale śmiem twierdzić, że niewielki tylko procent społeczeństwa ma świadomość jak bardzo wyrafinowana to obecnie dziedzina, korzystająca z najnowszych osiągnięć psychologii, psychiatrii czy ludzkiej biologii. Politycy doskonale poznali jej skuteczność i bez najmniejszych skrupułów, z pełną premedytacją z niej korzystają. Głównie dla własnych (nie społeczeństwa) korzyści. Skutecznie wmawiając nam przy tym, że jest zupełnie odwrotnie. Ktoś – niestety, nie udało mi się ustalić kto – mądrze stwierdził, że: „kiedy ktoś nie może manipulować tobą, manipuluje innymi, aby źle o tobie myśleli”. Myślę, że jest to bardzo trafnie zdefiniowana przyczyna tych wspomnianych już wyżej podziałów w naszym społeczeństwie. Skoro nie da się przekonać do naszego ugrupowania jakiejś części ludzi, to trzeba ich zozydzić w oczach tych do nas już przekonanych. No i zaczyna się „przypinanie łątek”, obrzucanie inwektywami, mieszanie z błotem. Ludzie to „kupują”, bo czemu nie, skoro pozwala im to czuć się kimś lepszym od „tamtych”. Tylko, że całe to działanie wymyka się w pewnym momencie spod kontroli, zaczyna żyć własnym bytem i narasta jak lawina. Efekt? Skłócona najbliższa rodzina, boczący się sąsiedzi, a nawet awantury i rękoczyn. Może zabrzmi to niezbyt poważnie, ale marzy mi się abyśmy jako naród żyli jak Pawlak z Kargulem. Oni owszem, klóci-



li się ze sobą, ale i zaraz po tym godzili. W trudnych chwilach pomagali sobie nawzajem, polegali na sobie i wzajemnie się wspierali, bo obydwoj pochodzili „zza Buga” czyli byli krajanami. Ziomkami, jakbyśmy obecnie stwierdzili. My wszyscy jesteśmy Polakami, tutaj się urodziliśmy, tutaj żyjemy i tutaj pewno będą nasze groby. Nie ma lepszych czy gorszych Polaków, co niejednokrotnie usiłują nam wmówić politycy. Wszyscy jedziemy na tym samym wózku, a że przykładowo, jeden lubi piwo, inny czystą, a jeszcze inny samogon – jakie to ma znaczenie. Każdy niech pije na tym „wózku” to co lubi, a nie jedźmy, przez tak nieistotne dla naszego bytu różnice, trzema różnymi wózkami. Politycy przecież potrzebują nas głównie wtedy gdy nadchodzi czas wyborów, gdy minie – mają nas gdzieś. Wszystkich, zarówno tych z lepszego jak i gorszego sortu. Pamiętajcie, przerabialiśmy to już niejednokrotnie. Już na koniec małe wyjaśnienie. Otóż celowo użyłem przykładu o spożywaniu alkoholu (a nie np. salcesonu) na naszym wspólnym „wózku”. Bo czyż obserwując nasze życie społeczne, polityczne, a i gospodarcze, nie odnosicie wrażenia jakbyśmy – jako społeczeństwo – działali pod wpływem czegoś odurzającego? Bo ja miewam takie odczucie.

TZKW

SUMMERHILL – SZKOŁA WOLNYCH LUDZI

FELIETON ANNY WOJAKIEWICZ SKARŻYŃSKIEJ

Celem życia jest szczęście. Złem życia jest wszystko to, co ogranicza je lub niszczy. Szczęście zawsze oznacza dobro, jego brak w swojej ekstremalnej postaci to szczyt Żydów, prześladowanie mniejszości czy wojna.

/ A.SNEILL/

Jest rok 2020. Mieszkamy w Polsce. Puśćmy zatem wodze fantazji... Za marzenia, podobno, jeszcze nie zamykają. Wyobraźmy sobie zatem szkołę opartą na demokracji. Szkoła jest niewielka, góra 100 uczniów. Przedział wiekowy 5- 18 lat. Uczniowie decydują tu o wszystkim, również o tym, czego chcą się uczyć i czy w ogóle chcą się uczyć. Sami decydują, czy w danym dniu chcą uczestniczyć w lekcjach, czy pójść do lasu, albo grać w piłkę. Sami ustalają zasady, bo przecież to oni będą musieli ich strzec. Sami będą musieli się pilnować, bo przecież, jeśli inni kontrolują to, co robisz i jak spędzasz czas, nie możesz w pełni się rozwijać jako człowiek i jako uczeń, jesteś zwykłym niewolnikiem. No więc wyobraźmy sobie szkołę, której podstawą jest wolność jednostki, niezależnie od tego, czy jesteś dzieckiem czy dorosłym. Ale to wolność, która nie oznacza anarchii. Wyobraźmy sobie szkołę, w której każdy robi to, co lubi, dorastając na swój własny sposób. Osiągnięcia nie są tu najważniejsze, "... bo lepiej, żeby szkoła wydała szczęśliwych śmieciarzy niż neurotycznych naukowców". Kryterium sukcesu tej szkoły jest to, żeby absolwent wyrósł na zrównoważonego, szczęśliwego człowieka, będącego w harmonii z naturą, przyjaciółmi i rodziną. Szkoła, której jedynym kryterium jest szczęście ucznia? To nie fikcja. Taka szkoła naprawdę istnieje. Mało tego, powstała w 1921 roku!

Tę niezwykłą szkołę założył Alexander Neil zaledwie 3 lata po I wojnie światowej. Alexander Sutherland Neill to jeden z największych pedagogów oraz jeden ze stu najbardziej wpływowych myślicieli edukacyjnych, jak również jeden z dwunastu największych nauczycieli ubiegłego tysiąclecia. Wyjątkowość Neilla polegała, między innymi, na tym, że bardziej dbał psychologię niż o edu-

cję. Jego ulubionym powiedzeniem było: „Celem życia jest znalezienie szczęścia, co jest równoznaczne z odkryciem własnych pasji i zainteresowań. Edukacja powinna być przygotowaniem do takiego życia”.

Szkoła Summerhill była próbą reformowania systemu edukacyjnego, który się nie sprawdził. Wojna była porażką starego pokolenia. Żeby zapobiec następnej tragedii, postanowiono zaufać nie dorosłym, którzy zawiedli, lecz dzieciom – ich wewnętrznej mądrości. „Uznali, że nie wolno ani chwili dłużej powielać modelu wychowawczego i edukacyjnego opartego na tresurze i indoktrynacji dzieci przez dorosłych. Innymi słowy, postulowali zaprzestanie infekowania umysłów młodych ludzi fobiami, nerwicami, nacjonalizmami i szowinizmami, boleśnie doświadczonych przeszłych pokoleń”.

Według założyciela Summerhill, szkoła zmuszająca dzieci do siedzenia w ławkach i uczenia się nieprzydatnych przedmiotów jest złą szkołą. Jest ona dobra tylko dla tych, którzy chcą mieć potulne, nietwórcze i nieszczęśliwe dzieci, pasujące do cywilizacji, którą stworzyli im tacy sami jako oni nieszczęśliwi rodzice a rodzicom ich rodzice.

Summerhill jest szkołą demokratyczną i samorządową, wszyscy mają w niej równe prawa. Raz w tygodniu cała społeczność szkolna bierze udział w zebraniu, na którym każdy może się wypowiedzieć lub zagłosować w ważnej dla niego sprawie. Prawa ustanawiane są przez uczniów, ale za to każdy pilnuje ich przestrzegania. Te same sankcje mogą dotknąć zarówno ucznia, jak i pracownika. Dzięki temu wszyscy członkowie Summerhill – a są to osoby różnych wyznań, kultur i narodowości – mają silne poczucie solidarności ze szkołą.

Summerhill pozwala dzieciom na bycie sobą, lecz aby to się stało, nauczyciele wyrzekli się wszelkiej dyscypliny, pouczania, wskazówek moralnych i religijnych. Dziecko poddane dyscyplinie dorosłych, staje się osobą, która nienawidzi. A ponieważ nie może tej wrogości do dorosłych bezkarnie okazać, wyładowuje ją na młodszych i słabszych.

W szkole nie ma religii, bowiem



większość z nich oparta jest na strachu i na poczuciu winy. Według Neilla nie ma gorszego draństwa niż straszenie dzieci piekłem i wmawianie im, że urodzili się grzeszni. W Summerhill wychodzi się z założenia, że wcale nie trzeba uczyć dzieci być dobrymi, wszystko, co trzeba robić, to pozwolić im być dobrymi, nie przeszkadzać, nie gorszyć, nie straszyć. ” Dobroć, która zależy od lęku przed piekłem, lęku przed policjantem czy lęku przed karą, nie jest wcale dobrocią – jest po prostu tchórzostwem. Dobroć, która zależy od nadziei na pochwałę czy niebo, zależy w gruncie rzeczy od łapówki. Współczesna moralność robi z dzieci tchórze, ponieważ powoduje, że lękają się one życia. Oto do czego sprowadza się naprawdę „dobroć” utrzymywanych w karności uczniów. Tysiące nauczycieli wspaniale wykonuje swoją pracę bez wprowadzenia lęku przed karą. Pozostali są niekompetentni i należałoby ich zwolnić”.

Zajęcia rzeczywiście są nieobowiązkowe, nie ma też egzaminów i klasówek. Na wszystkich lekcjach jednak pracuje się dużo. Jeśli z jakiegoś powodu nauczyciel nie może przeprowadzić lekcji, uczniowie są rozczarowani.

Agresja niemal nie istnieje. „Bójki należą do rzadkości, bowiem wolne dzieci mają w sobie znacznie mniej nienawiści niż te tresowane albo umoralniane. Jeżeli dziecko czuje się akceptowane, akceptuje też samego siebie a wtedy rzadko bywa nieznośne. Jeśli lubi siebie, lubi też innych”.

W szkole nie ma gimnastyki. Dzieci mają wystarczająco dużo ruchu dzięki grom, pływaniu, tańcom, jeździe na rowerze. Neill wątpi czy ludzie cieszący się wolnością uczęszczaliby na lekcje wu-fu. Brak również stopni i nagród. Daną rzecz powinno się robić dla niej samej a nie dla nagród. To mało wychowawcze.

Summerhill to szkoła, w której zabawa jest najważniejsza. Według Nilla, zło cywilizacji wynika z faktu, że dziecko nie mogło się nigdy do końca wybawić. Jego zdaniem, jeśli pozwolimy się dziecku bawić tak długo, jak zechce, to będzie w stanie zdać egzaminy wstępne do college`u po dwóch latach intensywnej nauki, zamiast po trwającej zwykle pięć, sześć czy siedem lat nauce w szkole, która lekceważy zabawę jako część życia. Swoboda w jego szkole opiera się na wolności robienia wszystkiego z wyjątkiem tego, co innym utrudnia życie. Wychowanek Summerhill **naturalnie** rezygnuje z części swojej osobistej wolności na rzecz dobra społecznego, na rzecz demokracji.

Absolwenci tej niezwykłej szkoły są dobrzy przede wszystkim w konkretnym realizowaniu swoich wyobrażeń. Są ludźmi czynu. Zostają odnoszącymi sukcesy przedsiębiorcami, pisarzami, naukowcami, lekarzami. Wielu z nich decyduje się na kreatywne zawody. Od czasu założenia Summerhill powstało na świecie ponad 200 szkół demokratycznych – najwięcej w USA, Niemczech, Japonii i Izraelu. Wiele z nich działa do dzisiaj. Każda ze szkół ma swoją specyfikę i sposób działania wynikające głównie z lokalnej kultury. Wszystkie jednak mają jedną wspólną cechę – traktują dzieci jako równoprawnych członków szkolnej społeczności.

W Polsce na temat szkoły Summerhill narosło sporo mitów. Krytykujący oceniają szkołę jedynie przez pryzmat umiejętności akademickich a nie faktycznych kompetencji przygotowują-

cych do życia we współczesnym świecie. Sam założyciel nie miał większych złudzeń co do szerokiego naśladownictwa jego pomysłu na szkołę: „Społeczeństwo z samej swej natury jest wrogie wolności. Społeczeństwo – tłum – jest konserwatywne i nienawistne wobec nowej myśli”. Nie należy jednak zapominać, że w czasie, gdy Aleksander Neill zakładał swoją szkołę w Anglii, w Polsce w podobnym duchu myślał i działał Janusz

wam tęsknotę za lepszym życiem, którego nie ma, a które kiedyś będzie. Może ta tęsknota doprowadzi was do Boga, ojczyzny i Miłości”.

Obecnie w Polsce działa kilkanaście szkół czerpiących z idei i praktyki szkoły Summerhill. Inicjatorem polskiego ruchu szkół demokratycznych była Fundacja Edukacja Demokratyczna a także Fundacja Bullerbyn, dzięki której od 2013 roku działa grupa unschoolingowa pod nazwą Wolna Szkoła Demokratyczna Bullerbyn.

Wszystkich zaniepokojonych wizją rozprzestrzenienia się szkół demokratycznych w Polsce, pragnę uspokoić. Rządzący już zapowiadają reformę programową, która wg np. Ryszarda Terleckiego przygotowuje młodzież do głosowania na jego partię. W podobnym duchu wypowiedział się Zbigniew Ziobro w wywiadzie w TV Trwam. Zapowiedział walkę o dusze Polak i Polaków. Podkreślał, że władza musi zająć się edukacją i uniwersytetami w kontekście wartości, jakimi kieruje się prawica i które to wartości powinny być teraz mocniej obecne w życiu politycznym – „Musimy chronić polską rodzinę, musimy chronić polskie dzieci przed deprawacją, przed manipulacją, przed tym wszystkim, co niesie niebezpieczeństwo tych złych cywilizacyjnych elementów, które są nam narzucane przez opanowany przez lewicę liberalną świat Zachodu”/Z. Ziobro/.

Jakże naiwnie brzmią, w tym kontekście, słowa jakiegoś tam Neilla „Polityka nie uratuje ludzkości. Nigdy jeszcze się to nie udało. Większość gazet ziele nienawiścią. Zbyt wiele z nich ma profil socjalistyczny dlatego, że nienawidzi bogatych, a nie dlatego, że kocha biednych”.

Wszystkie cytaty, oprócz słów J. Korczaka i Z. Ziobry, pochodzą z książki, przed którą przestrzegam A.S. Neill „Summerhill szkoła wolnych ludzi”. Wyd. IPSI, Warszawa 2014.

Anna Wojakiewicz-Skarżyńska



Korczak, który przesłanie o korzyściach płynących z abdykacji dorosłych zawarł w książce „Król Maciuś Pierwszy”. Warto przypomnieć fragment jego przemowy do wychowanków wyruszających w daleką drogę, którą nazywał życiem: „Nie dajemy wam Boga, bo sami musicie Go odszukać we własnej duszy w samotnym trudzie. Nie dajemy wam ojczyzny, bo musicie odnaleźć ją własną pracą swego serca i myśli. Nie dajemy wam miłości dla ludzi, bo nie ma miłości bez przebaczenia, a przebaczenie to wielki mózół i trud, którego trzeba się podjąć. Dajemy

WEŹ UDZIAŁ W KONKURSIE FOTOGRAFICZNYM „KSIĄŻKA W OBIEKTYWIE” I WYGRAJ NAGRODĘ O WARTOŚCI 150 ZŁ!

Serdecznie zapraszamy wszystkich fotografów-amatorów powiatu brzeskiego bez ograniczeń wiekowych do udziału w konkursie fotograficznym „Książka w obiektywie”! Organizatorem konkursu jest Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie oraz Powiatowa i Miejska Biblioteka Publiczna w Brzesku. Honorowym patronatem objął wydarzenie Burmistrz Gminy Czchów.

Co zrobić, aby wygrać w konkursie? Wystarczy zrobić zdjęcie nawiązujące do tematu konkursu „Książka w obiektywie”. Zdjęcia mogą przedstawiać książki, osoby, zwierzęta, a także wnętrza, architektury, tradycje i zwyczaje. Niezbędnym elementem na każdym zdjęciu ma być książka lub coś związanego z czytelnictwem. Liczymy na kreatywność uczestników konkursu. Będziemy zwracać uwagę na treść oraz jakość nadesłanych zdjęć. Prace konkursowe oceni Jury Konkursu.

Kto może wziąć udział w konkursie? Wszyscy fotografowie amatorzy. Z udziału w Konkursie wyłączają się osoby zajmujące się profesjonalnie/ zawodowo fotografią. Jeśli masz mniej niż 18 lat – poproś ro-

dziców o zgodę i wypełnijcie wspólnie formularz zgłoszeniowy.

Jak wziąć udział w konkursie? Każdy z uczestników może zgłosić do konkursu maksymalnie dwa zdjęcia. Wiado-

mość elektroniczną z załączonymi plikami (skanem formularza zgłoszeniowego i zdjęciami) prosimy przysyłać do 30 września 2020 r. na adres: biblioteka@czchow.pl.

Regulamin powiatowego konkursu fotograficznego „Książka w obiektywie”

I. POSTANOWIENIA OGÓLNE

1. Organizatorem konkursu jest Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie, z siedzibą przy ul. Szkolnej 1, 32-860 Czchów a współorganizatorem jest Powiatowa i Miejska Biblioteka Publiczna w Brzesku, Plac Targowy 10, 32-800 Brzesko. Patronat honorowy nad konkursem objął Burmistrz Czchowa.
2. Wysyłanie zdjęć drogą elektroniczną na adres biblioteka@czchow.pl na konkurs wraz z załącznikami do niniejszego regulaminu jest równoznaczne z poddaniem się uczestnika procedurze regulaminowej konkursu.
3. Konkurs jest przeznaczony dla wszystkich mieszkańców powiatu brzeskiego, ma on charakter amatorski i otwarty. Uczestnikiem konkursu może być każdy kto nie prowadzi profesjonalnej działalności fotograficznej. Nie ma górnej ani dolnej granicy wieku. Udział w konkursie jest bezpłatny i dobrowolny.
4. Cele konkursu:
 - 1) Promocja czytelnictwa poprzez promowanie wypożyczenia z książki.
 - 2) Rozwijanie zainteresowań, kreatywności i uzdolnień w dziedzinie fotografii.
 - 3) Integracja czytelników z terenu powiatu.

II. ZDJĘCIA

1. Aby wziąć udział w konkursie, należy wysłać od 1 do 2 fotografii w postaci elektronicznej (format JPG, PNG) na email: biblioteka@czchow.pl z dopiskiem: powiatowy konkurs fotograficzny „Książka w obiektywie” wraz z załącznikami.
2. Każde zdjęcie w nazwie musi zawierać imię i nazwisko oraz tytuł pracy. Zdjęcia mogą przedstawiać książki, osoby, zwierzęta, a także wnętrza, architekturę, tradycje i zwyczaje. Niezbędnym elementem na każdym zdjęciu ma być książka lub coś związanego z czytelnictwem.
3. Zdjęcia mogą być zarówno w poziomie jak i w pionie, kolorowe, czarno-białe i w sepii, w jak największej rozdzielczości (sugerowana: 4128x3096). Zdjęcia w formie papierowej nie wzięły udziału w konkursie. Z konkursu wyłącza się prace uprzednio nagradzane, publikowane lub wystawiane.
4. Zdjęcia użyte będą w celach promocyjnych przez organizatora konkursu. Wykorzystane zdjęcia będą podpisane imieniem i nazwiskiem, przez co będzie to forma promocji dla autora. Wystawa online będzie zamieszczona na fanpage'u Miejskiej Biblioteki Publicznej w Czchowie na Facebook'u. Planowana jest również wystawa stażowa w budynku Miejskiej Biblioteki Publicznej w Czchowie, ul. Szkoła 1.
5. Na zdjęciach niedopuszczalne jest stosowanie fotomontażu.

III. HARMONOGRAM KONKURSU

1. Nadsyłanie prac do 30.09.2020 r.
2. Ocena prac nastąpi do dnia 12 października 2020 r. Decyzja jury jest ostateczna i nie podlega weryfikacji. Jury zastrzega sobie prawo do niewyłonienia zwycięzcy, jak i przyznania miejsc ex equo. Wyniki konkursu zostaną opublikowane na stronie internetowej oraz profilu biblioteki na Facebooku. Laureaci zostaną powiadomieni o terminie i miejscu wręczenia nagród telefonicznie lub drogą elektroniczną.
3. W okresie od 1 października 2020 r. do 12 października 2020 r. wszystkie prace konkursowe zostaną opublikowane na oficjalnym profilu Miejskiej Biblioteki Publicznej w Czchowie na Facebooku. Organizator przewiduje przyznanie wyróżnienia osobie, której praca uzyska największą ilość polubić. Zwycięzcy otrzymają nagrody rzeczowe.

IV. NAGRODY I UPOMINKI

1. Nagrody ogólne:
 - I nagroda o wartości 150 zł oraz wydruk zdjęcia na zakładce do książki wraz z nazwiskiem.
 - II nagroda o wartości 100 zł oraz wydruk zdjęcia na zakładce do książki wraz z nazwiskiem.
 - III nagroda o wartości 50 zł oraz wydruk zdjęcia na zakładce do książki wraz z nazwiskiem.
 Nagroda specjalna przyznana przez internautów o wartości 150 zł oraz wydruk zdjęcia na zakładce do książki wraz z nazwiskiem, wyróżnienia (nagrody rzeczowe, wydruk zdjęć na zakładkach do książki wraz z nazwiskami) oraz nagrody, po jednej dla uczestnika z każdej z 7 gmin powiatu (nagrody rzeczowe). Wszystkie nagrodzone prace wezmą udział w wystawie online oraz w tradycyjnej wystawie w Miejskiej Bibliotece Publicznej w Czchowie. Jury ma prawo do innego rozdystrybowania puli nagród przeznaczonej przez organizatora, jak również do przyznania własnych, pozaregulaminowych nagród i wyróżnień. Laureaci i wyróżnieni zostaną powiadomieni przez organizatora drogą telefoniczną.

V. PUBLIKOWANIE ZDJĘĆ

1. Zgłoszenie fotografii na konkurs oznacza akceptację warunków regulaminu. Jest to także równoznaczne ze zgodą na bezpłatne ich publikowanie w dowolnym medium, na dowolnym nośniku, w dowolnym czasie i ilości w działaniach promujących czytelnictwo, powiat brzeski, gminę Czchów, sztukę fotograficzną, konkurs oraz Miejską Bibliotekę Publiczną w Czchowie a także Powiatową i Miejską Bibliotekę Publiczną w Brzesku.
2. Zdjęcia nie mogą naruszać jakiegokolwiek praw osób trzecich, w szczególności praw autorskich ani dóbr osobistych. Uczestnik jest zobowiązany do uzyskania od osób, którym przysługują przedmiotowe prawa, wszelkich niezbędnych praw, licencji, zgód i upoważnień w zakresie niezbędnym do uczestniczenia w konkursie. Naruszenie przez uczestnika powyższych postanowień będzie traktowane jako istotne naruszenie regulaminu, skutkujące natychmiastowym wykluczeniem z udziału w konkursie.
3. Uczestnik będzie wyłącznie odpowiedzialny za zgodność z prawem nadesłanego zdjęcia i poniesie wszelkie konsekwencje jej wykorzystania przez organizatora w ramach konkursu.
4. Przesłanie zdjęcia jest jednoznaczne z zaświadczeniem o przysługiwaniu majątkowego osobistego prawa autorskiego do zgłoszonego do konkursu zdjęcia.
5. W konkursie mogą brać udział jedynie te prace, które uprzednio nie zostały nigdzie opublikowane, ani nie brały udziału w żadnym konkursie.
6. Organizator uzyskuje również prawo do wielokrotnego, nieodpłatnego publikowania na stronie internetowej organizatorów i patronów medialnych konkursu oraz stronach (profilach) organizatorów i patrona medialnego konkursu w mediach społecznościowych, jak również zgody na opublikowanie imienia, nazwiska autora w materiałach promocyjnych związanych z konkursem, a także na wykorzystywanie zdjęć w celach promocyjnych i marketingowych organizatora przysługując nieodpłatnie.
7. Zgłoszenie pracy do konkursu jest jednoznaczne ze złożeniem zgody na przetwarzanie danych osobowych w zakresie: imienia, nazwiska, numeru telefonu przez organizatora i patrona medialnego w celu rozstrzygnięcia konkursu.

VI. RODO

1. W związku z realizacją wymogów Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE informuje, iż administratorem Pani/Pana danych osobowych przetwarzanych przez organizatora w związku z konkursem jest: Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie, ul. Szkoła 1, 32-860 Czchów.
2. Administrator danych osobowych – Kierownik Biblioteki – przetwarza Pani/Pana dane osobowe na podstawie udzielonej zgody. Dane osobowe przetwarzane są w celu realizacji rozstrzygnięcia konkursu przez okres trwania konkursu, a po tym czasie jedynie w zakresie prac wyroczniczych.
3. W związku z przetwarzaniem Pani/Pana danych osobowych przysługują Pani/Panu następujące uprawnienia:
 - a) prawo dostępu do danych osobowych, w tym prawo do uzyskania kopii tych danych;
 - b) prawo do żądania sprostowania (poprawiania) danych osobowych – w przypadku, gdy dane są nieprawidłowe lub niekompletne;
 - c) prawo do żądania usunięcia danych osobowych (tzw. prawo do bycia zapomnianym), w przypadku, gdy zachodzi jedna z poniższych przesłanek:
 - i) dane nie są już niezbędne do celów, dla których były zebrane lub w inny sposób przetwarzane,
 - ii) dane osobowe przetwarzane są niezgodnie z prawem,
 - iii) dane osobowe muszą być usunięte w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisów prawa;
 - d) dane osobowe przetwarzane są niezgodnie z prawem;
 - e) dane osobowe muszą być usunięte w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisów prawa;
4. W przypadku powzięcia informacji o niezgodnym z prawem przetwarzaniu danych osobowych, przysługują Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego właściwego w sprawach ochrony danych osobowych.

VII. POSTANOWIENIA KOŃCOWE

1. Zgłoszenie zdjęć do konkursu jest jednoznaczne z przyjęciem warunków niniejszego regulaminu i oświadczeniem, że zdjęcia złożone na konkurs zostały wykonane osobiste, a w przypadku portretów uzyskano zgodę na rozpowszechnianie wizerunku osób portretowanych.
2. Decyzje jury są ostateczne i wiążące dla uczestników.
3. Organizator zastrzega sobie prawo do zmiany harmonogramu konkursu.
4. Ostateczna interpretacja niniejszego regulaminu należy do organizatora.
5. W sprawach nieuregulowanych niniejszym regulaminem zastosowanie mają przepisy kodeksu cywilnego.
6. Zgłoszenie zdjęcia i wypełnienie wszystkich warunków konkursu jest jednoznaczne z uznaniem niniejszego regulaminu.

Z ŻYCIA BIBLIOTEKI...

Z ilu etapów składa się konkurs? Spośród prac wykonanych i nadesłanych przez uczestników, Jury oceni i wybierze 3 najlepsze fotografie. Dodatkowo wszystkie fotografie zostaną opublikowane na fanpage'u na Facebooku MBP w Czchowie gdzie zawalczą o specjalną nagrodę internautów.

Jakie nagrody można wygrać? Laureaci konkursu otrzymają następujące nagrody: I nagroda – o wartości 150,00

zł oraz wydruk zdjęcia na zakładce do książki wraz z nazwiskiem,

II nagroda – o wartości 100,00 zł oraz wydruk zdjęcia na zakładce do książki wraz z nazwiskiem,

III nagroda – o wartości 50,00 zł oraz wydruk zdjęcia na zakładce do książki wraz z nazwiskiem,

Nagroda publiczności – internautów – o wartości 150,00 zł oraz wydruk zdjęcia na zakładce do książki wraz

z nazwiskiem.

Zdjęcia użyte będą w celach promocyjnych przez organizatora konkursu. Wykorzystane zdjęcia będą podpisane imieniem i nazwiskiem, przez co będzie to forma promocji dla autora. Szczegółowe informacje, regulamin oraz karty zgłoszenia dostępne są na stronie: www.czchow.pl w zakładce Aktualności.

Zapraszamy do wspólnej zabawy!

MBP w Czchowie

ZAGRAJ Z NAMI W CZYTELNICZE BINGO

Zapraszamy do udziału w czytelnym wyzwaniu! Wystarczy przyjść do nas, wypożyczyć książki z określonej kategorii, zebrać pięć pieczątek i tym samym zdobyć BINGO, a potem wziąć udział w losowaniu nagród niespodzianek! Wyzwanie książkowe to doskonały sposób na stawianie pierwszych kroków w literackich światach. Czasem bywa tak, że chce się zacząć, ma się ochotę poczytać, ale zawsze znajdzie się coś lepszego, innego lub tłumacząc się brakiem czasu, odpuszczamy. Warto wziąć udział w takiej zabawie, żeby po prostu ruszyć coś w tym kierunku.

Zabawa obejmuje nasze filie w Tymowej i Jurkowie a trwa od 1 lipca do 30 września. Udział w niej może wziąć każdy, kto posiada kartę biblioteczną. Zasady zabawy są proste. Każdy uczestnik, który chce wziąć udział w grze musi odebrać w bibliotece lub wyciąć z „Czasu Czchowa” kupon, na którym znajdują się pola z kategoriami książek - innymi dla osób do 16. roku życia, a innymi dla starszych czytelników. Następnie, przy każdym wypożyczeniu należy wypożyczyć odpowiadające kategoriom czytelniczym twory. Na karcie konkursowej bibliotekarz zaznacza pieczątką wskazane przez czytelnika pole. Jedną pozycję przypasować można do jednego pola. Nie można odznaczyć dwóch lub więcej pól przy pomocy jednego przeczytanego tytułu, nawet jeśli pasuje do wielu. Czytelnik tak musi dobierać lekturę, aby jak najszybciej zdobyć pięć pieczątek (czyli pięć sąsiadujących ze sobą pól w pionie, poziomie lub po skosie) i zdobyć BINGO a następnie należy wypełnić kupon konkursowy i oddać go bibliotekarzowi. Aby zwiększyć swoją szansę na wygraną można zbierać pieczątki na kilku

kuponach, ale dopiero wtedy, kiedy na jednym kuponie uda się zdobyć BINGO. Oczywiście zdobycie Bingo nie kończy zabawy – spróbujcie wypełnić wszystkie

pola, jeśli czujecie się na siłach! Pamiętajcie jednak, że to przede wszystkim zabawa i nie trzeba nikogo gonić, ani się spinać. Ogłoszenie wyników konkursu

Regulamin konkursu „Wakacyjne Bingo Książkowe”

1. Organizatorem konkursu jest Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie oraz filie biblioteki w Jurkowie i Tymowej.
2. Konkurs rozpoczyna się 01.07.2020 r. i trwać będzie do 30.09.2020 r.

Warunki uczestnictwa w konkursie:

1. Celem konkursu jest zachęcenie Czytelników do przeczytania książek z różnych działów, sięgnięcie po nieznanych autorów.
2. Konkurs prowadzony jest w dwóch kategoriach: dzieci i młodzież (0-15), młodzież i dorośli (16+).
3. Uczestnik konkursu otrzymuje od bibliotekarza Kartę Bingo, którą należy uzupełnić tytułami i autorami książek przeczytanych pomiędzy 01.07. a 30.09.
4. Każdy tytuł może być wpisany na karcie tylko raz.
5. Przy zwrocie książek do biblioteki bibliotekarz przybija pieczątkę w uzupełnionych kratkach.
6. Po zebraniu pięciu pieczątek na planszy pionowo, poziomo lub ukośnie należy wypełnić kupon konkursowy i oddać go bibliotekarzowi.

Wyniki konkursu i nagrody:

1. Ogłoszenie wyników konkursu nastąpi 10 października, podczas Nocy Bibliotek. Wyniki zostaną opublikowane na Facebooku MBP w Czchowie. Zwycięzcę zostaną poinformowani telefonicznie lub mailowo.
2. Jury spośród dostarczonych kuponów wybierze 3 w każdej kategorii.
3. Nagrodę należy odebrać w ciągu 10 dni roboczych od dnia ogłoszenia wyników.
4. Nieodebrana nagroda w tym terminie przepada.
5. Zwycięzcę otrzymają nagrody niespodzianki. Dla wszystkich biorących udział w konkursie przewidziane są dyplomy uczestnictwa.
6. Uczestnicy konkursu wyrażają zgodę na przetwarzanie swoich danych osobowych do celów konkursu, mając jednocześnie prawo wglądu do nich i ich poprawiania. Zgodnie z wymogami Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych – RODO), że w związku z organizacją konkursu „Wakacyjne BINGO książkowe”, organizowanym przez MBP w Czchowie, przetwarzamy dane osobowe uczestników. Inspektorem ochrony danych w MBP jest P. Rafał Kopytko, tel. 146 621 711, e-mail: iod@czchow.pl, z którym mogą się Państwo kontaktować we wszystkich sprawach związanych z przetwarzaniem Państwa danych osobowych. Mają Państwo prawo do żądania dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania oraz prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania, a także prawo do przeniesienia danych oraz do wniesienia skargi do organu nadzoru, którym jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.
7. Dane osobowe uczestników pozyskane są wyłącznie do celów konkursu i nie będą udostępnione podmiotom trzecim.

Z ŻYCIA BIBLIOTEKI...

nastąpi 10 października, podczas Nocy Bibliotek. Wyniki zostaną opublikowane na Facebooku MBP w Czchowie. Zwycięzcy zostaną poinformowani telefonicznie lub mailowo. Jury spośród dostarczonych kuponów wybierze 3 w każdej kategorii. Nagrodę należy odebrać w ciągu 10 dni roboczych od

dnia ogłoszenia wyników. Nieodebrana nagroda w tym terminie przepada. Zwycięzcy otrzymają nagrody niespodzianki. Dla wszystkich biorących udział w konkursie przewidziane są dyplomy uczestnictwa.

Celem gry jest rozbudzenie pasji czytelniczych oraz zamiłowania do literatu-

ry, zachęcenie czytelników do odkrywania nowych horyzontów, poznawania różnych gatunków literackich i mobilizowanie do regularnego czytania, rozwijanie strategicznego myślenia, promocja biblioteki i czytelnictwa, a przede wszystkim dobra zabawa.

MBP w Czchowie

WAKACYJNY MARATON GIER PLANSZOWYCH W BIBLIOTECE

Uwielbiasz grać w gry planszowe? Jesteś zafascynowany różnorodnymi rozgrywkami? Dopiero raczkujesz w tej dziedzinie i chciałbyś dowiedzieć się o grach planszowych czegoś więcej? A może chciałbyś pograć, ale zwyczajnie brakuje Ci współgraczy?

Przyjdź do biblioteki!

Spotkania odbywają się w piątki, w godzinach od 10.00 do 13.00.

REGULAMIN „Wakacyjnego MARATONU gier planszowych” podczas wakacji 2020 r. w Miejskiej Bibliotece Publicznej w Czchowie

1. Wszystkie zajęcia są bezpłatne.

2. Warunkiem uczestnictwa w zajęciach podczas wakacji 2020 r. jest podpisanie przez rodzica/opiekuna zgody na uczestnictwo w zajęciach (dostępnej w siedzibie MBP), zapoznanie się z niniejszym regulaminem oraz przestrzeżenie go.

3. Uczestnik ma obowiązek: dbania

o czystość oraz ład i porządek w całym otoczeniu i miejscu odbywania zajęć i przestrzegania regulaminu. W przypadku niestosowania się do regulaminu uczestnik otrzyma zakaz dalszego uczestnictwa w zajęciach.

4. Rodzic ma obowiązek zabezpieczenia swojego dziecka w indywidualną osłonę nosa i ust potrzebną w trakcie zajęć.

5. Organizator ponosi odpowiedzialność za dzieci tylko w trakcie trwania zajęć. Rodzice zobowiązani są do przeprowadzenia dzieci na 10 minut przed zajęciami oraz odbiór bezpośrednio po zajęciach.



6. Organizatorzy nie ponoszą odpowiedzialności za zgubiony podczas zajęć sprzęt elektroniczny, np. telefony komórkowe i inne rzeczy wartościowe uczestników.

7. Podpisanie regulaminu jest równoznaczne z akceptacją wszystkich jego punktów.

MBP w Czchowie



WAKACYJNE NOWOŚCI W NASZYCH BIBLIOTEKACH

Lato to czas sprzyjający czytaniu i nadrabianiu książkowych zaległości. To czas na książki z rodzaju tych lekkich i przyjemnych, które bierze się do ręki po męczącym dniu. Książki, które wprowadzą nas w miły nastrój, pozwolą oderwać się od otaczającej nas rzeczywistości, zatracić w opowiadanej historii i rozmarzyć. Chcemy więc polecić kilka nowości z naszych bibliotek w sam raz na wakacje.

Pierwszą książką jest powieść Jojo Moyes pt. „W samym sercu morza”. Historia inspirowana jest prawdziwymi wydarzeniami w których brała udział babcia autorki. Akcja toczy się po II wojnie światowej, kiedy to cztery kobiety po długiej rozłące wracają statkiem z Australii do swoich mężów. W trakcie rejsu poznajemy ich losy oraz wspólne relacje. Opowieść bardzo wciąga a momentami i mocno wzrusza.

Kolejnymi książkami, które chcemy przedstawić jest seria Ilony Gołębiowskiej „Dwór na Lipowym Wzgórzu”. Seria składa się z czterech powieści z pięknymi kolo-

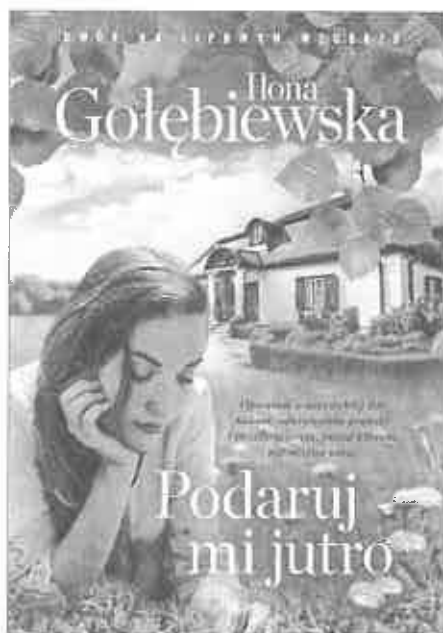
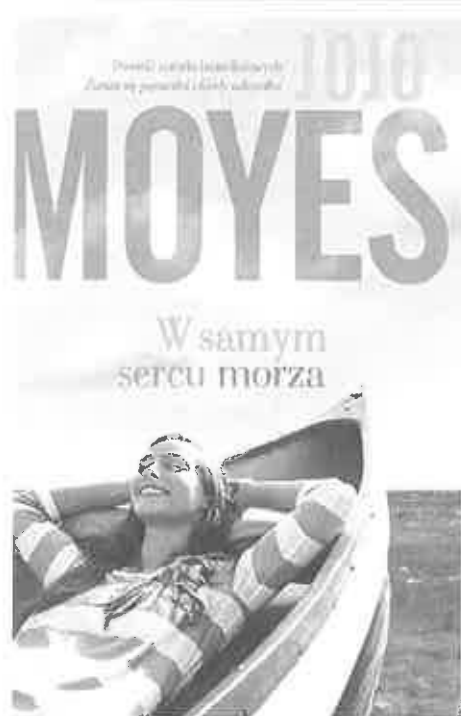
rowymi okładkami. Książki opowiadają o losach rodu Horczyńskich czyli saga rodzinna o miłości, przyjaźni i spełnianiu marzeń.

A tym co jednak potrzebują mocniejszych wrażeń polecamy „Wielbiciela” Maxa Czornyja. W kulminacyjnym momencie kampanii wyborczej ginie kandydatka na prezydenta. Wstępne ustalenia nie dają odpowiedzi na najważniejsze pytanie: czy było to samobójstwo, czy morderstwo? Tymczasem z przydomo-

wego ogrodu kontrkandydata zmarłej zostaje porwana jego kilkuletnia córka... czyli porwanie, morderstwo, tajemnice z przeszłości i zagadka do rozwiązania. Thriller psychologiczny trzymający w napięciu do ostatniej strony.

Nowości mamy o wiele więcej, więc każdy czytelnik znajdzie coś dla siebie. Polecamy serdecznie i zachęcamy do odwiedzania naszych bibliotek w czasie wakacji!!!

Agata Kozdrój



WZROST LICZBY CZYTELNIKÓW W BIBLIOTEKACH PUBLICZNYCH

Biblioteka Narodowa dokonała analizy opublikowanych przed kilkoma dniami danych Głównego Urzędu Statystycznego dotyczących funkcjonowania bibliotek publicznych w 2019 roku.

2019 roku liczba czytelników wzrosła o 0,5%, co daje prawie 6 milionów czytelników w skali kraju. Najliczniejszą grupę czytelników stanowiły osoby w wieku 25-44 lat będące najczęściej aktywnymi zawodowo. W porównaniu z poprzednim rokiem odnotowano kilkuprocentowy wzrost w grupach czytelników w wieku: do 12 lat, 45-60 lat oraz powyżej 60 lat. Czytelnicy bibliotek w 2019 roku wypożyczyli 102,7 mln woluminów. To wzrost o 0,75% w porównaniu z 2018 rokiem, czyli o ponad 771 tys. woluminów. Na jednego czytelnika przypadało 17,2 woluminów wypożyczeń księgozbioru. Najwyższy wskaźnik

odnotowano w województwie wielkopolskim, najmniejszy w województwie pomorskim. W 2019 roku nadal ponad połowa (55,7%) bibliotek publicznych oferowała swoje usługi tylko przez 5 dni w tygodniu, przeciętnie działając przez 33 godziny tygodniowo. W sobotę dostępnych było tylko 22% ogólnej liczby czynnych placówek, w niedzielę natomiast 0,4%. By w kolejnych latach zwiększyć dostępność bibliotek dla czytelników oraz pozostałe wskaźniki dotyczące liczby zarejestrowanych czytelników należy otwierać biblioteki w dni wolne oraz dopasowywać godziny otwarcia do realnych potrzeb użytkowników. Wskaźnik, który uległ zmniejszeniu o pół miliona to liczba uczestników wydarzeń kulturalnych organizowanych w bibliotekach w 2019 roku mimo wzrostu samej liczby różnego rodzaju spot-

kań i imprez. Nowe technologie i e-usługi stają się nieodłączną częścią funkcjonowania bibliotek. W 2019 roku prawie 72% bibliotek posiadało katalog on-line, co stanowi wzrost o 4,9% i przyczynia się do szybszego i łatwiejszego odnalezienia oraz zamówienia poszukiwanych przez użytkowników publikacji. Dostęp do licencjonowanych zbiorów (ksiązek i czasopism elektronicznych, baz danych i innych zbiorów elektronicznych) umożliwiło 2 011 bibliotek. Coraz więcej bibliotek zwraca uwagę na obecność w mediach internetowych – na stronie www lub w serwisach społecznościowych – budując markę, utrzymując stały kontakt z czytelnikami oraz chcąc pozyskać nowych. W 2019 roku funkcjonowało 7881 bibliotek publicznych, z czego filie stanowiły 67%.

Biblioteka Narodowa

ZAKOCHANI W CZCHOWIE...

JAK ZNALAZŁEM SIĘ W CZCHOWIE FELIETON TADEUSZA BELERSKIEGO

Pamiętam, że moja siostra Ludwika Czech postanowiła, przechodząc na emeryturę, zamieszkać w górach. Ponieważ przez lata często wędrowała z mężem po górskich szlakach, zauroczona ich pięknem, zaczęła szukać dla nich gotowej drewnianej chałupki. W dziale ogłoszeń „Rzeczpospolitej“ znaleźli anons o możliwości kupienia drewnianego domu w Czchowie. Przyjechali tutaj, ale mojej siostrze brzydko pachniało w starej chałupie i nie zdecydowała się na jej nabycie. Natomiast w tutejszym banku spółdzielczym, ówczesny dyrektor a dzisiaj burmistrz zaproponował dużą działkę budowlaną. I tak zakotwiczyliśmy tutaj, bowiem siostra moja, jedną trzecią ziemi przekazała mnie.

Początkowo nie byłem tym zachwycony, pracując w codziennej gazecie, wspomnianej „Rzeczpospolitej“, nie bardzo miałem czas na bywanie na sądeckim. Ale testując często nowe modele samochodów wpadałem tutaj

na kilka dni, mieszkałem u siostry, w jej nowo zbudowanym drewnianym domu. Powoli odkrywałem piękno tutejszej przyrody, nie gorszej niż przykładowo w Szwajcarii, czy południowych Niemczech, gdzie jeździłem różnymi autami, sprawdzając ich możliwości. Poznawałem sąsiadów, widziałem ich życzliwość i zrozumienie dla dziwnych nawyków mieszkańca Warszawy. W końcu postanowiłem tutaj też zbudować dom, też drewniany. Duży wpływ miała na to moja żona Barbara, której rodzina pochodzi spod Nowego Sącza. Dzięki jej pomocy znaleźliśmy i przenieśliśmy z Górc 70-letni dom góralski, w którym można mieszkać przez cały rok. Stworzyliśmy siedlisko, na które składają się także – dom dla gości z przerobionej baczki, piec do grillowania pod dużym zadaszeniem, gdzie można biesiadować i wędzić ryby lub mięsiva, a także piec chleb oraz koliba (tak górale nazywają małe domki), w której pierwotnie miała być sauna, ale ostatecznie jest domek do spokojnej pracy twórczej. Wszystko to otoc-



Tadeusz Belerski - od blisko 50 lat dziennikarz. Píše też książki. Pracował w Polskiej Agencji Prasowej, z ramienia której był korespondentem w Budapeszcie. Kierował też redakcją nauki i techniki w dzienniku Rzeczpospolita. Wraz z żoną Barbarą prowadzi Fundację Muzyczny Krąg, propagującą muzykę wśród najmłodszych. Współpracuje z Muzeum Żydów Polskich Polin, zbierając dla nich wywiady ludzi, którzy przeżyli holocaust, a także opisuje tych, którzy pomagali i należą dzisiaj do grona Sprawiedliwych Wśród Narodów Świata.

zone zielenią, bardzo urokliwe miejsce, w którym spędzamy wiele czasu, przede wszystkim latem i wczesną jesienią.

Gościmy u nas rodzinę i znajomych

ZAKOCHANI W CZCHOWIE...

zarówno z kraju, jak i z zagranicy. Mamy im co tutaj w Czchowie pokazać. Przede wszystkim zamek, który pięknie odbudowano, urokliwy rynek, gdzie można zjeść lody. Brakuje niestety nam w tym pięknym miejscu, niewielkiej kawiarenki.

Uwagę przykuwa także gotycki kościółek. Okolice pełne są sakralnych budowli, m.in. drewnianych świątyń i kapliczek. Spacerujemy z naszymi gośćmi nad brzegami Dunajca, którego zakale widoczne jest z naszego domu. Fajne miejsce do wycieczek stanowi Zalew Czchowski, gdzie działa od wielu de-

kad elektrownia wodna. Wielu naszych przyjaciół, zwłaszcza z małymi dziećmi, zachwyca się, jak wciąż i my starym, rozklekotanym promem, płynącym do Tropii. Tam na wzgórzu króluje przepiękny romański kościół, widać stąd rozlewisko Dunajca i zamek Tropsztyn.

W wielu miejscach rozpościerają się uprawy fasoli, słynnego jasia, z którego moja żona gotuje pyszną zupę. Nieodłączną atrakcją Czchowa są obchodzone każdego roku dni tego królewskiego miasta, dożynki, a przede wszystkim znany w całej Polsce festiwal jazzowy. We wszystkich tych imprezach

bierzemy udział, a z nami przychodzą także nasi goście.

Nasz pobyt tutaj urozmaicamy sobie robieniem nalewek z własnych owoców, win, a także różnych przetworów.

Ostatnio furorę robi owocujący co roku, zasadzony przed kilku laty, krzak kiwi. Jak się okazuje tutejszy klimat bardzo mu sprzyja, jak również winogronom i ogrodowym jeżynom. Do Warszawy zawsze wracamy obciążeni słoikami przetworów oraz pysznymi pomidorami i ogórkami, które hodują wzorowi gospodarze, nasi sąsiedzi.

Tadeusz Belerski



NIE STÓJŻE JAK CIEŁĘ FELIETON MIESZKA MUSIAŁA

Kiedy Redaktor Naczelna łypnęła w moim kierunku surowym wzrokiem i głosem nie znoszącym sprzeciwu nakazała przygotować na konkretną datę tekst do kolejnego wydania „Czasu Czchowa”, zacząłem się zastanawiać, jak ten mój dialog z Państwem rozpocząć. Kiedy kolejne kartki spadały z kalendarza a w głowie wciąż panowała znana, oswojona już przez te wszystkie lata, pustka, z pomocą przyszły wpajane od dzieciństwa przez Mamę i Babcię zasady: „Kiedy gdzieś wchodzisz, powiedz: Dzień dobry i przedstaw się ładnie”. Do tego okazjonalnie dochodziły czasem porady typu: „Nie stójżę jak ciełę”, „Nie gap się w podłogę”, i tak dalej. (na marginesie: popularnego wśród wielu moich kolegów „nie garb się” nie było, bowiem, jako postać obdarowana nikczemnym wzrostem siedzącego psa, raczej nie zaniżałem go nigdy przez wyginanie sylwetki – już prędzej bym unosił się na palcach).

Z przyjemnością zatem i jednocześnie z dużą treścią witam się z Państwem w tym kąciku, który został mi na próbę przydzielony. Będę chciał dzielić się w nim z Wami swoimi obserwacjami, czy opiniami dotyczącymi otaczającej nas rzeczywistości. Moja praca zawodowa (bo już po tych pierwszych zdaniach widać przecież jak na dłoni, że z pisania bym się nie utrzymał) łączy się z licznymi podróżami, zarówno po świecie, jak i po całym naszym kraju. Mimo, że nie wykonuję pracy kierowcy zawodowego, to i tak miesięcznie (w czasach wolnych od pandemii, naturalnie) pokonuję zwy-

kle 5-6 tysięcy kilometrów. Tyle czasu spędzanego w podróży to świetna okazja na obserwacje, przemyślenia, nierzadko inspiracje. To także wiele możliwości, by być na bieżąco z różnego rodzaju wydarzeniami, nie tylko tymi politycznymi, bowiem w podróżach zawsze gdzieś w tle towarzyszy mi ulubione radio. Myślę, że tematów nam nie braknie.

Jestem też Państwu winny wyjaśnienie, skąd ja się w ogóle w tym pięknym zakątku świata, jakim jest Czchów, wzięłem. Moja koleżanka z sąsiedniej rubryki, kiedyś napisała o mnie „czchowianin z wyboru”. I rzeczywiście, trafny to opis. Konsekwencją tego wyboru jest to, że już ćwierć swojego dotychczasowego życia spędziłem w grodzie nad Dunajcem. Namówiłem też, naturalnie, do zamieszkania tu moją żonę, dla której przeprowadzka z dalekiej i również pięknej Gdyni hen na południe, była odważną decyzją, i choć na co dzień uważamy się za czchowian, to Gdynia też jest nam bliska – warto czasem móc wyskoczyć na drugi koniec mapy i dobrze mieć taką możliwość.

Dokładnie pamiętam moment, w którym po raz pierwszy zaświtała mi myśl o tym, że to właśnie tutaj chcę budować swoje miejsce na ziemi. Zanim jednak powiem o tej chwili, muszę przyznać, że od zawsze słowo „Dunajec” w moich dziecięcych jeszcze uszach brzmiało jak zaklęcie, jak zaproszenie do zabawy. Od dziecka, w czasach słusznie minionych, każde wakacje spędzaliśmy z rodzicami i ich licznymi znajomymi w nieodległych Charzewicach, rozbijając się w całkiem sporych obozach, które



Mieszko Musiał, Rodzina to jego największa pasja. Ojciec dorosłego już syna. W wolnym czasie pilot samolotowy, muzykujący autor tekstów, wokalista zespołu Hrabina Lulu. Zawodowo wiceprezes zarządu odpowiedzialny za sprzedaż i dystrybucję w międzynarodowej firmie. Doświadczenie zdobywał pracując w 19 krajach Europy, a także w Indiach i Wietnamie.

jednocześnie były rotacyjne – w trakcie lata część osób wyjeżdżała, w związku z kończącym się urlopem czy zobowiązaniami zawodowymi, nowi przyjeżdżali i tak potrafiliśmy spędzać tam kilka tygodni. Z rozrewnieniem wspominam te czasy, kojarzące się z beztroską, dzikimi harcami z rówieśnikami, zabawami, w trakcie których nieograniczona wyobraźnia zmieniała w zależności od potrzeb, otaczającą nas przestrzeń w fortece, zamki, sklepy, prerię, czy inne, potrzebne w danym momencie, miejsca. Pamiętam ogniska, wspólne śpiewy, jako że wiele osób ze wspomnianego wcześniej grona była związana ze sceną czy estradą, ciekawe rozmowy i żarty, które chciwie, jako dzieci podsłuchiwaaliśmy, dopóki kategoriycznie w którymś mo-



ZAGRAJ Z NAMI W CZYTELNICZE BINGO

Miejska Biblioteka Publiczna w Czchowie oraz filie w Tymowej i Jurkowie
zapraszają do udziału w konkursie



*spróbuj skompletować
BINGO!*

WAKACYJNE BINGO KSIĄŻKOWE



Badź na bieżąco
Polub nas na Facebooku

*Weź udział
w losowaniu nagród!*

Czas trwania zabawy: **1 lipca - 30 września 2020 r.**



Odbierz Kartę BINGO od bibliotekarza lub
wytnij ją z kolorowej wkładki
w CZASIE CZCHOWA.



Czytaj książki, wpisz ich tytuły
i zbieraj pieczątki.



Po zebraniu 5 pieczętek wypełnij
kupon konkursowy i oddaj go
bibliotekarzowi.



Losowanie zwycięzców i ogłoszenie
wyników będzie miało miejsce podczas Nocy
Bibliotek 10 października 2020 r.



WAKACYJNE BINGO KSIĄŻKOWE

Książka autora, który ma takie samo imię jak Ty	Gruba książka (ponad 400 stron)	Książka nieznanego Ci autora	Literatura faktu	Książka z zieloną okładką
Książka z kobietą na okładce	Światowa klasyka literatury	Książka Noblisty	Książka, która została zekranizowana	Książka polskiego autora
Romans	Powieść historyczna	Książka polecana przez bibliotekarza	Książka z jednowyrazowym tytułem	Książka popularnonaukowa
Książka, którą wybrałeś/wybrałaś "po okładce"	Książka, która jest częścią serii	Książka o sporcie	Książka z długim tytułem (ponad 5 wyrazów)	Nowość książkowa
Zbiór opowiadań	Książka popularnonaukowa spoza obszaru Twoich zainteresowań	Książka z miastem w tle	Komiks	Książka wydana po 2018 roku

KUPON KONKURSOWY

Imię i nazwisko: _____ Nr karty czytelnika: _____

Tel. kontaktowy/adres e-mail: _____

Napisz krótko (2-3 zdania), która z książek przeczytanych podczas Wakacyjnego Bingo Książkowego była największym czytelniczym odkryciem.

WAKACYJNE BINGO KSIĄŻKOWE

Książka, która została zekranizowana	Książka, którą wybrałeś/wybrałaś po przeczytaniu recenzji	Książka nieznanego Ci autora	Powieść dedektywistyczna	Książka z czerwoną okładką
Książka polecana przez przyjaciela	Książka ze zwierzęciem w tytule	Książka przetłumaczona z innego języka	Książka, która otrzymała Nagrodę Literacką	Nowość książkowa
Cienka książka (mniej niż 100 stron)	Powieść historyczna	Książka polecana przez bibliotekarza	Książka z jednowyrazowym tytułem	Książka popularnonaukowa
Książka, którą wybrałeś/wybrałaś "po okładce"	Książka, która jest częścią serii	Książka z baśniowym lub mitycznym stworzeniem na okładce	Gruba książka (ponad 250 stron)	Książka polskiego autora
Powieść przygodowa	Książka popularnonaukowa spoza obszaru Twoich zainteresowań	Książka wydana przed Twoim urodzeniem	Komiks	Książka autora, który ma takie same inicjały jak Ty

KUPON KONKURSOWY

Imię i nazwisko:	Nr karty czytelnika:
------------------	----------------------

Tel. kontaktowy/adres e-mail:

Napisz krótko (2-3 zdania), która z książek przeczytanych podczas Wakacyjnego Bingo Książkowego była największym czytelniczym odkryciem.

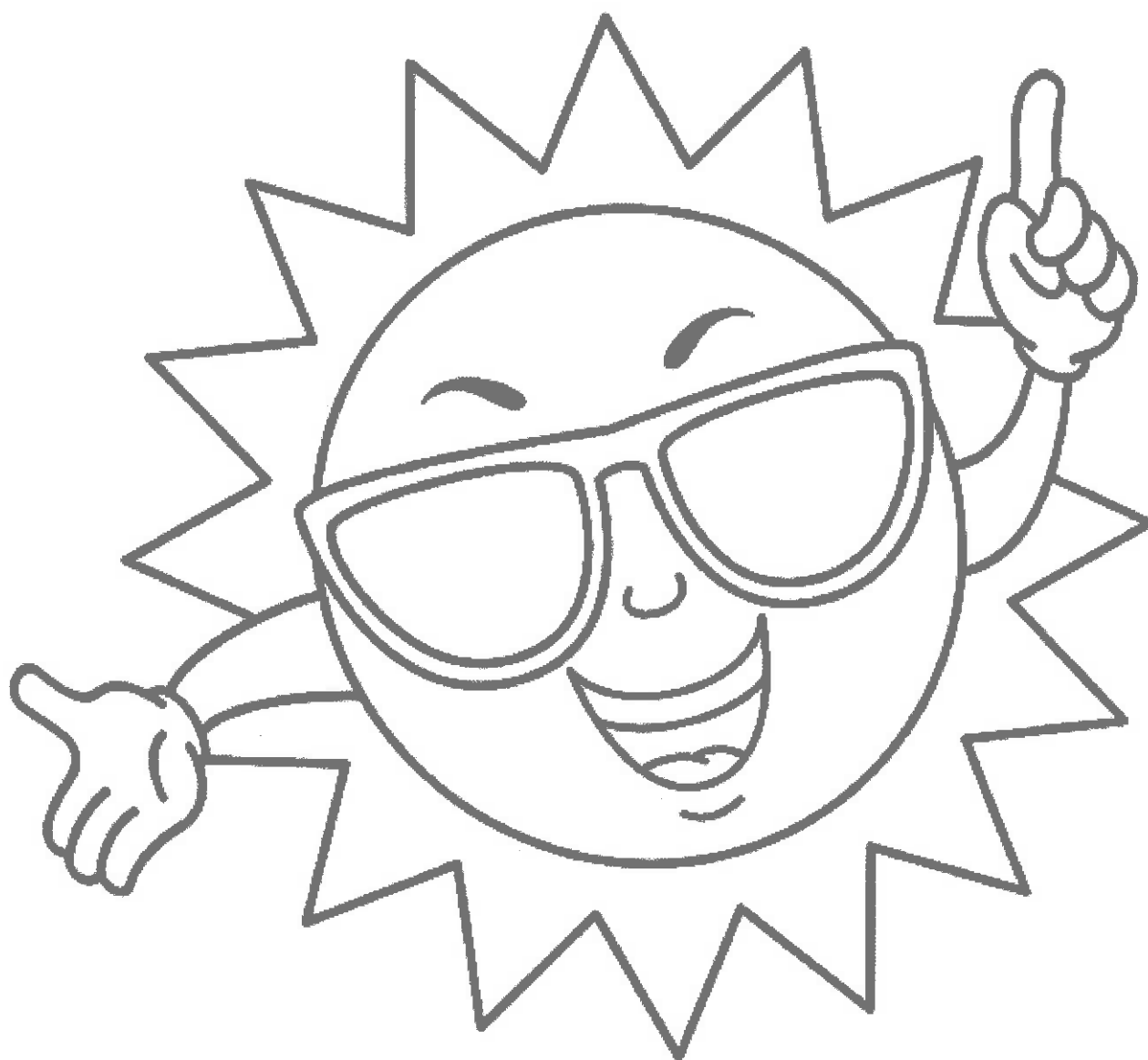
Gwiazdy na czchowski



Obłoki srebrzyste



WAKACJE







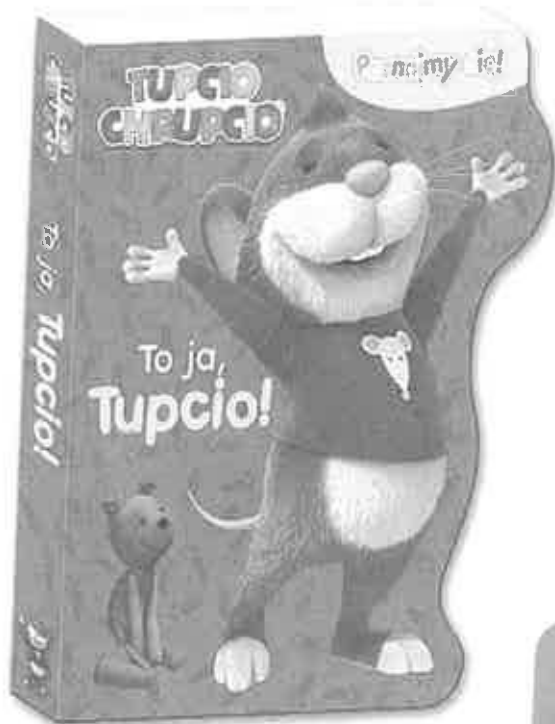


ZNAJCIE NAS??? **PRZYPOMNIJCIE** **SOBIE NAS!!!!**

Kolorowa książeczka edukacyjna z ulubienicą najmłodszych świnką Peppą. W środku znajdziecie ciekawe zabawy i zadania, które pomagają wam ćwiczyć spostrzegawczość.



Kolorowa książeczka w kształcie głównego bohatera, czyli Tupcia Chrupcia. A w niej przeczytacie o przygodach ulubionej myszki. Tupcio Chrupcio oprowadzi Was po swoim świecie, pokaże ukochane miejsca i swoją rodzinę.



Dzielni Pidżamersi muszą uratować świat! Odkryj okienka i pomóż swoim ulubionym bohaterom pokonać złoczyńców.

ZAPRASZA
BIBLIOTEKA
PUBLICZNA
W JURKOWIE



im firmamencie...

*Kometa
C/2020 F3
Neowise*



Wakacyjny MARATON w bibliotece

GIER PIANSZOWYCH

**PIĄTKI
GODZ. 10:00 - 13:00**

Dobble, Splendor, ICECOOL, Rummikub,
Karak, Maki Stack, HEX, Figur Figle, Ubongo,
DIXIT, Carcassonne, Scrabble... i wiele więcej.

Przyjdź! Zagraj! Wygraj!

- 8 bezpłatnych spotkań
 - nagrody rzeczowe do wygrania
 - liczba miejsc ograniczona
- Zapisy i dodatkowe informacje pod nr tel. 146636088

Zajęcia będą prowadzone z zachowaniem reżimu sanitarnego.



zapraszamy do udziału
w powiatowym konkursie fotograficznym

KSIĄŻKA W BIEKTYWIE

czas trwania konkursu 1 sierpnia - 30 września 2020 r.



Zabierz książkę
w ciekawe miejsce!



Bądź na bieżąco
Polub nas na Facebooku

Zrób zdjęcie!

Zdobądź nagrodę
o wartości 150 zł!

Zapisz się w regulaminie konkursu!

Wyslij je do nas!
biblioteka@czchow.pl



Patronat honorowy:



Patronat medialny:

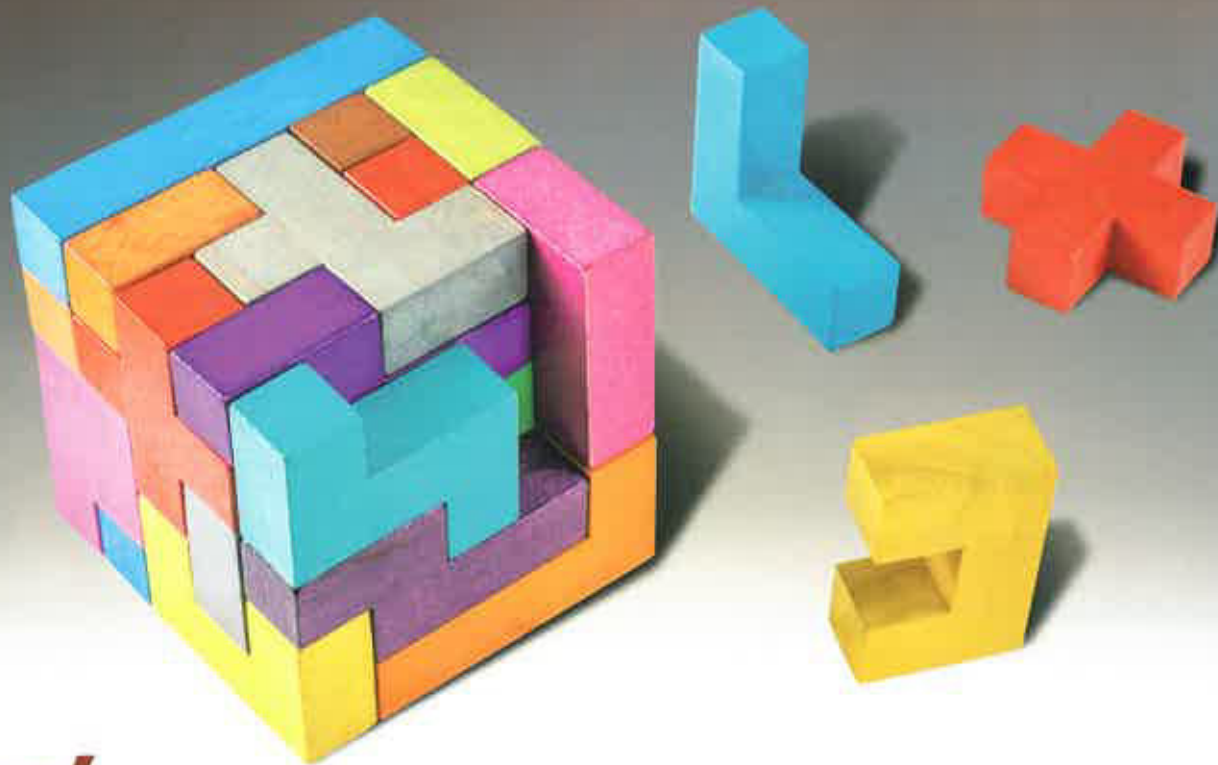


Brzo... Czchów

Dotyczy do zabawy

POUKŁADAJ

swoje finanse



weź

KREDYT w Banku

BSR

Rzeczywista Roczna Stopa Oprocentowania RRSO: 9,69%

Kredyt na dowolne cele konsumpcyjne. Oprocentowanie stałe: dla kredytów do 12 miesięcy 6,80% w skali roku, dla kredytów powyżej 12 miesięcy do 24 miesięcy 7,00% w skali roku, dla kredytów powyżej 24 miesięcy do 36 miesięcy 7,20% w skali roku. Prowizja od kwoty przyznanego kredytu: 3,00%. Maksymalny okres kredytowania: do 36 miesięcy. Maksymalna kwota kredytu: do 30.000,00 zł.

Rzeczywista Roczna Stopa Oprocentowania (RRSO) wynosi 9,69% przy następujących założeniach: całkowita kwota kredytu 15.000,00 zł (bez kredytowanych kosztów), całkowita kwota do zapłaty 17.164,19 zł, oprocentowanie stałe 7,20% w skali roku, całkowity koszt kredytu 2.164,19 zł (w tym: prowizja 450,00 zł, odsetki 1.714,19 zł), spłata kredytu nastąpi w 36 miesięcznych ratach kapitałowo-odsetkowych: 35 rat po 464,28 zł, ostatnia 36 rata wyrównawcza w wysokości 464,39 zł. Kalkulacja została dokonana na dzień 03.06.2020 r. na reprezentatywnym przykładzie. Niniejszy materiał ma charakter wyłącznie informacyjny i nie stanowi oferty w rozumieniu art. 66 ustawy Kodeks cywilny. Bank uzależnia przyznanie kredytu od wyniku przeprowadzonej analizy zdolności kredytowej Klienta.

BANK SPÓŁDZIELCZY RZEMIOSŁA w KRAKOWIE

www.bsr.krakow.pl

Eurogielda Czchów-Jurków

sp. z o.o.

Jurków 304, 32-860 Czchów

tel. 14 66 36 246

Oferujemy:

- usługi koparką kołową
- mini koparką gąsienicową,
- walcem,
- równiarką,
- ciągnikiem,
- ładowarką
- usługi ogólnobudowlane (układanie kostki brukowej, roboty wykończeniowe, utwardzanie dróg, placów, itp.)
- usługi internetowe.



Przystępne ceny • Fachowa obsługa • Wystawiamy Faktury Vat
ZAPRASZAMY

PIXEL

SPRZEDAŻ I SERWIS GSM - PC - RTV

Grzegorz Motak

ul. Krakowska 17, 32-860 Czchów

email: pixel.sklep@interia.pl

tel. 796880212, 502541699

AUTORYZOWANY DEALER

POSNET

URZĄDZENIA FISKALNE

Pon. - Pt. od 8.00 do 17.00, Sobota od 8.00 do 14.00

OFERTA:

- sprzedaż i pełny serwis sprzętu PC, GSM oraz RTV,
- doradztwo w zakresie konfiguracji sprzętu komputerowego,
- projektowanie i wykonanie sieci LAN oraz WiFi,
- sprzedaż drukarek i kas fiskalnych,
- sprzedaż i aktualizacja sprzętu GPS,
- szeroka oferta sprzedażowa materiałów eksploatacyjnych i biurowych



“OSADA-EKO-POL”

Firma Produkcyjno - Usługowo - Handlowa

WŁADYSŁAW OSADA – właściciel

NOWY SĄCZ - ul. Dojazdowa 3, kom. 663 457 313, e-mail: osada@interia.pl

“OSADA-EKO-POL”
Firma Produkcyjno-Usługowo-Handlowa

32-860 Czchów
Plaski Drużków 33
kom. 661 676 983

OWOCE-WARZYWA
HURT - DETAL

OWOCE-WARZYWA

“OSADA-EKO-POL”

Hurtownia owocowo-warzywna

Oferujemy świeży towar w atrakcyjnych cenach!

Godziny otwarcia: pon.-pt. od 2.00-14.00, sobota od 4.00-12.00

PODĄŻAJ ZA NAMI W PIĘKNE OKOLICE GMINY CZCHÓW
ZA ŚWIEŻYMI, ZDROWYMI WARZYWAMI, OWOCAMI!

PIASKI-DRUŻKÓW 33

Kom. 661 676 983

mencie nie byliśmy oddelegowywani do spania w naszych namiotach czy przyczepach. I zawsze w tle był gdzieś ten Dunajec, rzeka podziwiana, choć groźna, do której absolutnie nie wolno nam było wchodzić bez asekuracji dorosłych, od której bił ożywczy chłód w upalne dni, a w której nurcie wieczorami malowniczo odbijał się księżyc, tworząc na falach jakby ścieżkę, którą bez większego powodzenia starałem się potem odwzorowywać na pracach plastycznych po rozpoczęciu roku szkolnego, na zajęciach typu: „moje wspomnienia z wakacji”. Po latach towarzystwo się wykruszyło, wszyscy rozjechaliśmy się po świecie i te czasy przetrwały już tylko w formie pięknych, kolorowych wspomnień, do których dobrze czasem wracać. Ten Dunajec „zaszczepiony” w młodości powodował, że nigdy na letni wypoczynek nie byłem w stanie wybrać się w miejsce, gdzie nie było wody. Jednak do głowy by mi nie przyszło, że historia kiedyś zatoczy koło i tutaj właśnie zamieszkamy. Pojawiły się za to inne, raz mniej raz bardziej egzotyczne miejsca mieszkania i pracy – nasza stolica, przez czas jakiś Ameryka Północna, Azja czy północna Europa.

Ale wracając do Czchowa i tego momentu decyzji. Podróżowaliśmy wraz z grupą znajomych z Nowego Sącza, było to na samym początku XXI wieku. Gdy mijaliśmy skrzyżowanie w Czchowie, ktoś zauważył prowizoryczną tablicę ze strzałką w kierunku miasta. Na tablicy tej widniał napis: „Baszta Jazz Festival”. Postanowiliśmy zboczyć i zobaczyć, co to za impreza w tej (jak się nam wówczas wydawało, a co oczywiście dowodzi naszej bezgranicznej ignorancji) wsi. Weszliśmy na rynek akurat wtedy, gdy dookoła niego kroczył radosny, barwny

i roztańczony pochód. Z nisko opadniętym szczękami patrzyliśmy na coś, co było tradycyjną Paradą Nowoorleańską, ale jeszcze wówczas nie mogliśmy mieć o tym pojęcia. Mimo coraz późniejszej pory, rynek pełen był uśmiechniętych, serdecznych ludzi, doskonała muzyka, jakże odległa estetycznie od pełzającego już wówczas disco p., rozbrzmiewała ze sceny, wykonywana przez świetnych muzyków. No żyć nie umierać! Czegoś



takiego tutaj się nie spodziewaliśmy... Obserwowaliśmy to niecodzienne zjawisko, stojąc nieco ponad płaszczyzną rynku, w podcieniach wzdłuż jego północnej pierzei. W którymś momencie jedna z koleżanek z naszej grupy zakomunikowała, przekrzykując nieco gwar koncertu, że musi wybrać się na poszukiwanie toalety. I to właśnie wtedy nastąpił ten moment – osoba stojąca obok nas, jak się okazało, właściciel domu przy którym staliśmy, otworzył drzwi i powiedział: „na końcu korytarza po prawej”. Tego już było za wiele! Było to tak nie-

spodziewane, nieoczekiwane i trochę surrealistyczne – cały ten jazz, ta fiesta na rynku, te rozświetlone, uśmiechnięte twarze młodzieży i osób w słusznym wieku, no i teraz to! Gość, który zupełnie przypadkową, obcą osobą wpuszczał do swojego domu. Pamiętam doskonale, jak wówczas powiedziałem swoim znajomym – „ja chcę tu mieszkać!”

Nie sądziłem wtedy, że mniej więcej po dziesięciu latach od tamtego wydarzenia to wypowiedziane tam życzenie się spełni i zamieszkam w tym, według mnie, najpiękniejszym miejscu na ziemi, z widokiem na ukochany Dunajec.

Ta serdeczność czchowian, która tak ujęła mnie w trakcie opisanego wieczoru, potwierdzała się za każdym razem, kiedy w sytuacjach formalnych, urzędowych, musiałem załatwiać sprawy związane z budową, zezwoleniami, itp., Tak samo było, gdy przychodziło do normalnych, codziennych nieformalnych kontaktów z sąsiadami, nowo poznawanymi osobami. Być może Państwo tego tak nie zauważacie, bo jest to dla was naturalne. Jedną z pierwszych osób, z którymi poznałem się bliżej, był nieodżałowany Jacek Mazur, „prowodyr” mojego życiowego wyboru. Starałem się, w miarę posiadanych możliwości, wspierać Jacka przy organizacji kolejnych edycji Baszty, czy innych imprez muzycznych. Potem, stopniowo, przez festiwal właśnie, poznawałem kolejne osoby i za każdym razem potwierdzała się moja teoria, że „tutaj chyba coś jest w powietrzu”, bo ci ludzie po prostu okazywali się serdeczni, skorzy do pomocy i ze wszech miar pozytywni.

Dzisiaj, choć wciąż, jak to przybysz, dla wielu osób jestem „elementem napływowym” i nieco obcym, to czuję się pełnoprawnym czchowianinem. Jestem



ambasadorem tego miejsca zawsze, kiedy tylko mam ku temu okazję i robię to z nieklamany zaangażowaniem. Zgodnie z tytułem tej rubryki, dzięki swoim zainteresowaniom i pasji, często mam okazję oglądać świat z góry. Uwierzyć mi Państwo, że w Polsce, która niewątpliwie jest pięknym i zróżnicowanym krajem, tak pięknych okolic jak tutaj, nie ma zbyt wiele. Nigdy nie nudzi mi się ten moment, gdy tuż po starcie z Łososiny widzę oba nasze jeziora, Rożnowskie i Czchowskie, otoczone zalesionymi wzgórzami, poprzecinany wstęgami Dunajca i Łososiny. Do tego dodać należy naszą urokliwą i obecnie pięknie wyeksponowaną basztę, zamek Tropsztyn, czy melsztyńskie ruiny. To naprawdę cudowny zakątek. Zresztą sami zobaczcie na zdjęciach.

I chciałbym bardzo, żeby nasz Czchów piękniał z każdym dniem, żebyśmy umieli utrzymać tego niesamo-

witego ducha miejsca. Chciałbym móc sprawić, żebyśmy, zwłaszcza w tych czasach, kiedy niecni politycy szczują nas cynicznie na siebie wzajem, nie patrząc na fatalne skutki, jakie rzucane wokół ziarno nienawiści przyniesie w dłuższym terminie nam wszystkim, byśmy umieli ze sobą rozmawiać, słuchać się nawzajem i szanować.

Chciałbym również móc dołożyć swoją cegiełkę do tego, byśmy szanowali i poprawiali naszą piękną, małą ojczyznę, każdy na miarę swoich możliwości – czy to poprzez ogrzewanie naszych domów paliwem, które nie zabija nas powoli, czy na przykład poprzez działania wspólne, obywatelskie, choćby na rzecz rewitalizacji naszego klejnotu w koronie – Jeziora Czchowskiego, dzięki któremu przecież w przeszłości nasz Czchów był w sezonie wakacyjnym miejscem docelowym dla licznych turystów z całej Polski i którzy także dziś, mogą dawać

dochód pośrednio czy bezpośrednio wielu mieszkańcom gminy. Możemy i powinniśmy szanować i budować to miejsce dla naszych dzieci, biorąc sprawy w swoje ręce. Widziałem doskonałe i efektywne rozwiązania w Szwecji, gdzie niezależnie od działań władz i wielkich budżetów, mieszkańcy działają razem na rzecz otaczającego ich środowiska. Czyszczą, sprzątają, budują, dbają. Przy tym świetnie się bawiąc. Chętnie się tymi przykładami z Państwem podzielę, zachęcając do wspólnych działań, ale o tym już następnym razem.

PS. Wspomniałem już, że chciałbym nawiązać z Państwem dialog – zapraszam do dyskusji na poruszane tematy, czy też na tematy ważne dla Was. Prośba o przesyłanie maili na adres redakcji. Obiecuję, że będę wszystkie czytał i postaram się do nich odnieść w kolejnych wydaniach naszej gazety.

Mieszko Musiał

NIEBO PIĘKNE I PEŁNE TAJEMNIC

SONDA MIĘDZYGWIEZDNA - KROK LUDZKOŚCI W PODRÓŻY PRZEZ GALAKTYKĘ FELIETON ANTONIEGO ORSZULAKA

Odwiecznym marzeniem człowieka była podróż do gwiazd. Spoglądając na nocne, bezchmurne niebo, z dala od świateł cywilizacji, widzimy świecące kropeczki, punkty. Niedoskonałość naszego wzroku pozwala nam dostrzec jedynie najjaśniejsze gwiazdy. Korzystając z lustrzanki cyfrowej możemy zobaczyć jak wspaniale wygląda niebo gdy jest piękna pogoda. Jedynie co nas ogranicza to atmosfera, 100 km powietrza które chroni nas przed zabójczym promieniowaniem kosmicznym. Gdybyśmy mogli usunąć atmosferę, naszym oczom ukazałby się niesamowity widok kosmosu. Nocny nieboskłon przecina jasny pas gwiazd, to Droga Mleczna, nasza Galaktyka, nasz dom. Każdy kto widział zdjęcia głębokiego kosmosu wykonane przez kosmiczny teleskop Hubble jest pełen zachwytu a z drugiej strony zadaje sobie pytanie - dla kogo to wszystko, co jest tam, niewyobrażalnie daleko? Co jest tam gdzie nie dociera wiatr słoneczny, tam gdzie kończy się oddziaływanie Słońca, jaka jest przestrzeń międzygwiazdowa?

W 1977 roku Amerykańska Agencja Kosmiczna NASA wystrzeliła w prze-

strzeń kosmiczną dwie sondy Voyager 1 i 2. Ich zadaniem była eksploracja układów Jowisza i Saturna. Po zakończonych sukcesem przelotach obu sond obok Jowisza i Saturna, NASA przedłużyła misję sondy Voyager 2 do Urana i Neptuna. Badanie planet zakończyło się wraz z przelotem Voyagera 2 obok Neptuna w 1989 roku. Jako że po minięciu planet sądy w dalszym ciągu działały dobrze, NASA zdecydowała o przedłużeniu misji. Od 1 stycznia 1990 roku misja Voyager została przekształcona w Misję Międzygwiazdową. Jest to pierwsza w historii ludzkości misja sond kosmicznych, które opuściły obszar oddziaływania Słońca w przestrzeni kosmicznej zwany heliosferą. Opuszczając Układ Słoneczny sonda Voyager 1 wykonała niesamowite zdjęcie nazwane *Pale Blue Dot* - Błękitna Kropka. Zdjęcie to zostało wykonane z rekordowej odległości od Ziemi – około 6,4 mld km (ok. 4 mld mil, ponad 43 au). Pomysłodawcą zdjęcia był astronom Carl Sagan, a tego tytułu użył w 1994 roku dla swojej książki „*Błękitna kropka. Człowiek i jego przyszłość w kosmosie*”. W sierpniu 2012 roku Voyager 1, jako pierwsza sonda wykonana przez

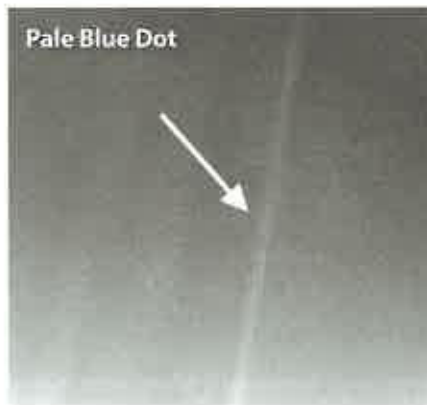


człowieka, przekroczył heliopauzę i znalazł się w przestrzeni międzygwiazdowej. 1 stycznia 2020 roku Voyager 1 znajdował się w odległości ponad 22 131 000 000 km (147,94 au) od Słońca. Tak drogi czytelniku, tu nie ma błędu - 22 miliardy 131 milionów kilometrów od Słońca, co daje 147,94 au (1 au - jedna jednostka astronomiczna, to średnia odległość Ziemi od Słońca i w zaokrągleniu to 150 000 000 km). Sonda oddala się od Słońca z prędkością 16 967 m/s (16,967 km/s



Nasz portret - Ziemia i Księżyc widziany okiem kamery Voyagera 1 lecącego w stronę Jowisza.

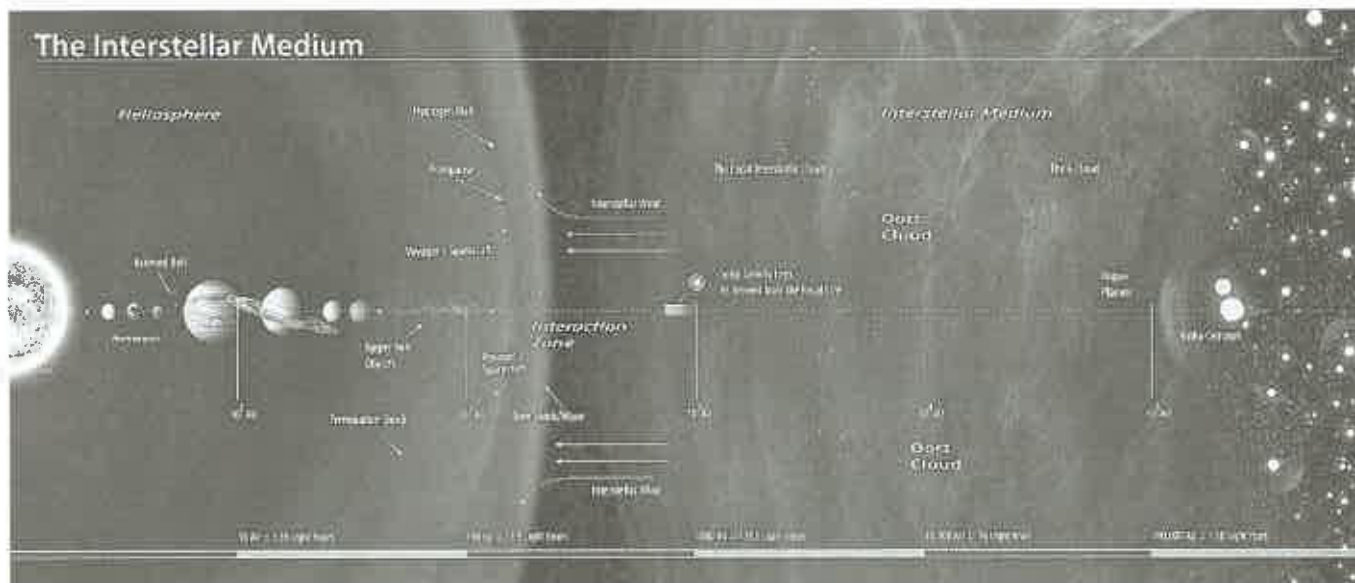
czyli 61 081 km/h = 3,579 au rocznie) w kierunku gwiazdozbioru Wężownika, co sprawia, że jest najszybciej poruszającym się obiektem jaki człowiek kiedykolwiek stworzył. Do kadłuba każdej z sond Voyager przymocowana jest 12-calowa płyta gramofonowa wykonana z połączanej miedzi. Zapisane są na



astrologią i kosmologią podjęły wysiłek i działania zmierzające do zbudowania sondy międzygwiazdowej która pozwoli przyszłym pokoleniom badać Lokalny Ośrodek Międzygwiazdowy. Głównym ośrodkiem naukowym zaangażowanym w tę misję jest **Johns Hopkins Applied Physics Laboratory (APL)** z siedzibą w hrabstwie Howard w stanie Maryland. Start sondy planowany jest na lata 30 XXI wieku przy pomocy **Space Launch System (SLS)** – ciężkiej rakiety nośnej opracowywanej przez NASA. Pierwszy start SLS przewidziany jest obecnie na

1000 jednostek astronomicznych - około 1000 razy większej od odległości między Ziemią a Słońcem - Sonda Międzygwiazdowa zrobiłaby pierwszy celowy krok ludzkości na drodze do gwiazd. Podróżując dalej i szybciej niż nawet legendarny statek kosmiczny Voyager 1, Sonda Międzygwiazdowa miałaby dotrzeć do obiektów i planet karłowatych w Pasie Kuipera w ciągu zaledwie czterech lat od startu z Ziemi. 10 do 15 lat po rozpoczęciu misji osiągnęłaby zewnętrzną strefę heliosfery - miejsce, którego osiągnięcie misjom Voyager zajęło ponad 40 lat. Ostatecznie, po 50 latach, Sonda Międzygwiazdowa dotarłaby do nieskazitelnego ośrodka międzygwiazdowego i leciałaby w głąb Galaktyki i dokonywała by pomiarów i badań, tak długo, jak długo pozwolą na to jej źródła energii.

Ciekawostki nocnego, północno zachodniego nieba w drugiej połowie lipca i w sierpniu. Największą niespodzianką lipcowego nieba jest kometa C/2020 F3 (NEOWISE) – kometa długookresowa, odkryta 27 marca 2020 roku za pomocą



niej pozdrowienia wypowiedane w 55 językach (w tym polskim), muzyka oraz dźwięki i obrazy przedstawiające różnorodność życia i kultury na Ziemi. Sonda Voyager 2 przekroczyła heliopauzę w listopadzie 2018 roku i również znajduje się obecnie w przestrzeni międzygwiazdowej. Zasilanie w energię elektryczną obu są wystarczy tylko do 2025 roku, po tym czasie sądy zamilkną na zawsze. Mając ten fakt na uwadze, ważniejsze ośrodki naukowe zajmujące się badaniem przestrzeni kosmicznej, fizyką, astrofizyką,

rok 2021. Sonda Międzygwiazdowa to pierwszy świadomie zamierzony krok ludzkości w podróży przez Galaktykę. Co ważne, dr hab. Romana Ratkiewicz z **Centrum Badań Kosmicznych Polskiej Akademii Nauk** bierze udział w realizacji tej misji. Zainteresowanych szczegółami odsyłam na stronę internetową czasopisma *Urania*, pod adresem: <https://www.uraniam.pl/wiadomosci/sonda-miedzygwiazdowa-krok-ludzosci-w-podrozy-przez-galaktyke>

Mając na celu osiągnięcie odległości

teleskopu kosmicznego **NEOWISE**, która stała się widoczna obecnie z Ziemi gołym okiem. Na dodatek w okresie kiedy na niebie widoczna była kometa, ok. 1÷1,5 godziny po zachodzie słońca widoczne były również nad Polską obłoki srebrzyste. Co prawda nie udało mi się wykonać zdjęcia komety w obłokach srebrzystych ale na poniższych fotografiach uchwyciłem panoramę „srebrzaków”.

W sierpniu na niebie możemy obserwować dwa roje meteorów **Perseidy** i **Kappa Perseidy** to rój meteorów, któ-

Kometa C/2020 F3 (NEOWISE)
Foto. antoni.o@wp.pl ©2020



rych radiant znajduje się w gwiazdozbiornie Perseusza. Jest to najpopularniejszy wśród obserwatorów rój meteorów. Widoczne na niebie od 17 lipca do 24 sierpnia - szczyt aktywności 12 sierpnia. Padają „pęczkami” po 6-15 meteorów w czasie 2-3 minut. W 1921 r. można było zaobserwować nawet do 400 meteorów z tego roju w ciągu jednej godziny. Źródłem tego roju jest kometa 109P/Swift-Tuttle.

Kappa Cygnidy to rój meteorów, których radiant znajduje się w gwiazdozbiornie Łabędzia. Źródłem roju jest planetoida 2008 ED69.

Nie sposób zapomnieć o starcie misji łazika **Mars 2020 Perseverance** 30 lipca 2020 o 7.50 czasu EDT (13.50 naszego czasu) na rakiemie United Launch Alliance Atlas V z Space Launch Kompleks 41 na Cape Canaveral Air Force Station na Florydzie. Na pokładzie łazika razem z 10,9 milionami imion i nazwisk entuzjastów odkrywania kosmosu, jest ponad 70 imion i nazwisk uczniów Publicznej Szkoły Podstawowej im. Jana Pawła II w Jurkowie, także moje i mojej ro-



dziny. Tabliczka upamiętniająca projekt NASA „Wyślij swoje imię na Marsa” została zainstalowana na łaziku Perseverance Mars 2020. Trzy silikonowe chipy (w lewym górnym rogu ciemnoszarej płyty) zostały opatrzone szablonem z 10 932 295 nazwiskami i esejami 155 finalistów konkursu NASA „Name the Rover”.

Życzę wszystkim udanych obserwacji, pięknych zdjęć i do zobaczenia pod niebem pełnym gwiazd.

Antoni Orszulak

Źródła: www.wikipedia.pl, www.nasa.gov, www.urania.edu.pl, www.cbk.waw.pl, <http://interstellarprobe.jhuapl.edu/>



KULTURA

ZATRZYMAĆ SIĘ...

FELIETON KATARZYNY CETNAROWSKIEJ TROCHĘ WIERSZEM PISANY

Piękne zdjęcia ludzie potrafią robić, widziałam ostatnio takie. Ulica jedengo z wilekich miast uchwycona nocą, gdzie światła przejeżdżających sanochodów zlewają się w świetlną jedność. Próba uchwycenia momentu. Próba zatrzymania czasu.

Właśnie zatrzymania. By dostrzec ten charakterystyczny dla naszych czasów pęd życia nie trzeba być w wielkim mieście, nie trzeba jechać do Warszawy, bo zauważyć go z łatwością można wokół. Pędzimy i gnamy przed siebie nie oglądając się wstecz. Jesteśmy dzięki temu świetnymi pracownikami, jesteśmy zorganizowani i ułożeni i chwalą nas za przekraczanie własnych granic. Nawet jedna trenerka w swoich filmikach z ćwiczeniami mówi: „Pamiętaj! Twoje ciało może więcej niż myśli głowa”. Mam wrażenie, że z każdej strony próbuje się nam wmówić, że czas ucieka, a jedynym sposobem na wartościowe życie jest wyciskanie z nas ostatnich potów by wykorzystanie czasu, uciekającego przecież, pędzącego wręcz, miało sens i odzwierciedlenie w konkretnych i widocznych, a nawet często policzalnych skutkach. Nie dajmy się zwariować, wciągnąć w ten pęd. Przeznaczajmy energię na wzbogacanie siebie, swojej osobowości, swojego małego prywatnego świata. To przynieść może wiele dobrego. Wciąż będziemy idealnymi z dodatkowym gratisem w postaci spokoju, uśmiechu i wewnętrznego balansu. Ja tymczasem

próbuję wyrzucić ze swojego prywatnego słownika zwroty: *nie mam czasu, muszę jeszcze, spieszę się*. Biorę książkę, kubek herbaty i na łące oddam się na-

turze. Niech świat wiruje a ja wezmę głęboki oddech i zaciągnę się spokojem. Choć na chwilę.

Katarzyna Cetnarowska

Stoję samotnie w centrum mojego świata wokół dostrzegam wirujące z ogromną prędkością kolejne małe światy napotykanym po drodze osób mnóstwo twarzy i kolorów przewija się przed oczami przemykają na chwilę, na chwilę zwalniają, by znów na nowo nabarć prędkości i wirować bezwiednie wirują tak szybko zapatrzeni tylko w siebie, że nie potrafię rozpoznać, nie widzę dokładnie a zamazany pęd rzeczywistości zlewa się w całość

Przecież ja tam jestem pośród nich wciąż obecna wydaje się, że to ja swoim kręgiem rzeczywistości steruję że jak mu powiem: zatrzymaj się, popatrz, zauważ-on to zrobi posłusznie wyhamuje i pozwoli zobaczyć barwy prawdziwego świata będzie pięknie i spokojnie, a ja będę mogła złapać wyczekany oddech że prędkość okaże się materialna i posłusznie straci swój sens pędu że nieświadomość odejdzie w czarne zakamarki niepamięci a zastąpi ją wyczekana i upragniona jasność prawdy i że akt wyhamowania własnego świata będzie prosty-bo świadomy

Nie – to nie jest proste, to nie jest łatwe, więcej-to nie jest dzisiejsze a tylko ten akt zatrzymania, czy choć wyhamowania pędu własnego kręgu dzieli nas od pełni bycia naprawdę, jeden krok, jeden ruch-swiadomość pewnie to będzie bolesne, dotknięcie wirującej, osobistej rzeczywistości pozostawi ślad, bo zmiana kierunku energii nie pozostaje nigdy bez reakcji teraz jest na to czas, każdy moment jest odpowiedni by się zatrzymać wziąć swój świat, trzymać go w dłoniach i nie pozwolić mu się rozpaść kula ziemiska wciąż jest w ruchu, świat ciągle gna, czas jeżeli jest – ucieka a ja nie chcę być częścią tej gonitwy, zatrzymać się- to mój cel.



AGNIESZKA RYSUJE...

Mamy w naszej gminie niezwykle uzdolnionych ludzi, spotykam ich często i aż mi żal, że tak rzadko o nich słyhać. Łamy Czasu Czchowa są do ich dyspozycji. Jest z nami Kasia Cetnarowska – poetka – teraz przedstawiam Państwu Agnieszkę Karecką – rysowniczkę.



SPORT

CZCHOWSCY TENISIŚCI STOŁOWI W KADRZE WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO MŁODZIKÓW ZGRUPOWANIE NAD MORZEM BAŁTYCKIM

Na początku czerwca Krakowski Okręgowy Związek Tenisa Stołowego powołał do kadry województwa młodzików trzech naszych podopiecznych: Kajetana Kanownika, Tomasza Niecia i Kacpra Kostrzewę, którzy wyjechali na obóz kadry do Międzyzdrojów.

Pobył na obozie trwał od 16-30.07.2020 r. Chłopcy ćwiczyli pod okiem trenerów kadry wojewódzkiej zatwierdzonych przez zarząd KOZTS na rok 2020. Treningi odbywały się w hali sportowej SP nr 1 w Międzyzdrojach. Hala wyposażona jest aż w 25 stołów do tenisa stołowego. Po wyczerpujących treningach chłopcy mieli możliwość korzystania z uroków i atrakcji nadmorskich. Do najbliższej plaży było około 200 m.

Nasi podopieczni znaleźli się w gronie 31 zawodników powołanych do kadry wojewódzkiej. Dla tak małego klubu jak nasz to olbrzymie wyróżnienie, że aż trzech zawodników znalazło się w tym elitarnym gronie! GRATULUJEMY.



OBÓZ SZKOLENIOWO-INTEGRACYJNY DLA DZIECI I MŁODZIEŻY Z SEKCJI PIŁKARSKIEJ MOKSiR PIAST CZCHÓW

Przez cztery dni począwszy od 14 lipca br. dzieci i młodzież z grupy orlików i młodzików MOKSiR Piast Czchów uczestniczyli w pięciogodzinnych zajęciach, w ramach których szkolili swoje umiejętności sportowe. Grupy ćwiczyły bardzo ambitnie pod okiem trenerów Marcina Manelskiego oraz Piotra Janickiego.

Z każdym kolejnym dniem widać było ich fizyczne zmęczenie. Poza treningami strictly piłkarskimi brali udział w grze terenowej, w wyjściu do kina oraz w róż-

nych rodzaju grach i zabawach. Trenerzy głównie skoncentrowali się nad poprawą techniki indywidualnej, motoryki i siły oraz nad grą zespołową. W trakcie obozu zawodnicy mogli sprawdzić poziom własnych umiejętności mierząc się w meczach kontrolnych z AS ELITA BRZESKO. Łącznie w pierwszej części wakacyjnego obozu wzięło udział 36 uczestników.

Obóz był atrakcyjną ofertą spędzenia wolnego czasu przez dzieci i młodzież z terenu gminy Czchów, z dala od problemów społecznych tj. agresja czy używ-

ki. Uczestnicy zajęć bezpiecznie i aktywnie spędzali czas. W sierpniu planujemy kolejną edycję obozu.

Organizatorem obozu był Miejski Ośrodek Kultury Sportu i Rekreacji w Czchowie, który otrzymał dofinansowanie od Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Czchowie ze środków przeznaczonych na realizację zadań wynikających z Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomani na 2020 rok.



DAWNO, DAWNO TEMU... W WAKACJE...





alejdoskop

NASZA 100-LATKA

Niecodzienną uroczystość obchodziła Pani Teresa Leśnik z Czchowa. Seniorka rodu świętowała uroczystość swoje urodziny. Okazja ku temu była nader wyjątkowa, ponieważ nasza Czcigodna Jubilatka 14 lipca 2020 roku ukończyła 100 lat!



Z tej wyjątkowej okazji dostojną Jubilatkę odwiedził Burmistrz Czchowa - Marek Chudoba, Przewodniczący Rady Miejskiej w Czchowie - Alicja Mordarska oraz Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego - Zofia Kułakowska, którzy w obecności najbliższej rodziny w imieniu własnym, władz samorządowych i całej społeczności Gminy Czchów złożyli Pani Teresie życzenia kolejnych lat życia w dobrym zdrowiu, wielu radosnych chwil pełnych życzliwości i miłości osób najbliższych; przekazując list gratulacyjny, kosz słodkości i bukiet kwiatów.

Burmistrz Czchowa przekazał Jubilatce listy gratulacyjne od Premiera Mateusza Morawieckiego oraz Wojewody Małopolskiego Piotra Ćwika.

Pani Teresa, pomimo swojego zanego wieku cieszy się w miarę dobrym zdrowiem, a humor dopisuje jej każdego dnia. Recepty na długowieczność nie podaje, ale w domu, w którym mieszka daje się odczuć przyjazną atmosferę i wzajemny szacunek.

Dostojna Jubilatka wychowała 6 dzieci - dwóch synów i cztery córki oraz doczekała się 13 wnuków i 21 prawnuków.

Serdecznie gratulujemy tak pięknego jubileuszu, życzymy Pani Teresie na kolejne lata dużo zdrowia, pomyślności i szczęścia.

POLICJANCI Z CZCHOWA ODNALEŻLI ZAGINIONEGO 78-LETNIEGO MĘŻCZYZNĘ

21 lipca do późnych godzin nocnych, policjanci, strażacy i okoliczni mieszkańcy szukali 78-latk. Mężczyzna, mieszkaniec Krakowa w godzinach południowych wyszedł na grzyby do lasu w miejscowości Piaski Drużków, gdzie spędzał wakacje i nie wrócił. Dopiero rano policjanci z Czchowa odnaleźli zaginionego. Mężczyzna jest cały i zdrowy.

W poszukiwaniach zaangażowani byli policjanci z Brzeska, Czchowa i Szczurowej, Nowego Sącza i Tarnowa,



strażacy z PSP w Brzesku i okolicznych OSP oraz mieszkańcy. Działania służb ratunkowych wspierały psy tropiące z tarnowskiej i brzeskiej jednostki Policji, wykorzystano quada ze straży pożarnej, z powietrza działania wspierał policyjny helikopter z KWP w Krakowie. W pobliżu kompleksu leśnego w miejscowości Piaski Drużków odnaleziono zaparkowany samochód zaginionego, w środku znajdował się telefon komórkowy, którym w tym dniu dysponował. Służby do późnych godzin nocnych przeczesywały okoliczne lasy, patrole piesze i zmotoryzowane sprawdzały wszystkie ciągi komunikacyjne,



policjanci rozpytywali okolicznych mieszkańców szukając zaginionego.

Działania do późnych godzin nocnych i przeszukanie około 30 ha terenu nie przyniosło rezultatu i z uwagi na porę oraz trudne warunki zostały przerwane. Łącznie w akcji wzięło udział ponad 200 funkcjonariuszy Policji i Straży Pożarnej.

Mężczyzna został zabrany przez załogę karetki pogotowia na badania z uwagi na wcześniejsze problemy zdrowotne.

PRZENIESIENIE BIBLIOTEKI PUBLICZNEJ W TYMOWEJ

Od 1 lipca 2020 r. Filia Biblioteczna w Tymowej zmieniła swoją siedzibę. Po 16 latach z budynku remizy OSP została przeniesiona do nowo otwartego lokalu przy Szkole Podstawowej w Tymowej. Całe przedsięwzięcie wymagało czasu i pracy wielu osób ale udało się.

Obecnie Biblioteka jest już dostępna dla czytelników, oczywiście z zachowaniem zasad bezpieczeństwa. Godziny i dni otwarcia pozostały bez zmian czyli poniedziałek, środa i piątek od 8 do 16



(wtorek i czwartek nieczynne). Przewidziana jest przerwa wakacyjna od 10 do 28 sierpnia. Chcemy podkreślić, że biblioteka nadal pozostaje Biblioteką Publiczną dostępną dla wszystkich.

Dziękujemy pracownikom Zakładu Usług Komunalnych za pomoc w przenoszeniu a państwu Beacie i Mieczysławowi Stępiom za wypożyczenie skrzynek.

Mamy nadzieję, że nasi stali czytelnicy bez problemu nas znajdą a nowe miejsce przyciągnie wielu innych. Zapraszamy!!!

FAJNE MIEJSCE...

Szukacie wakacyjnych atrakcji w gminie Czchów – Kebabowo zaprasza na kule wodne!!!! Zabawa po pachy!!!!!!

NOWY SKLEP...

Pojawiło się nowe miejsce, gdzie można wydać pieniądze – nowe Delikatesy Centrum na Zaporze.

HISTORIA JURKOWA

Jurków - Po raz pierwszy wymieniona w dokumentach pochodzących z 1215 roku. Wtedy to biskup krakowski Wincenty Kadłubek przyznaje Katedrze Krakowskiej dziesięcinę snopową między innymi z Jurkowa. Pierwszymi udokumentowanymi właścicielami wsi byli Wielogłowscy herbu Stary Koń.

W roku 1401 wieś jest własnością Anny, wdowy po Żegocie, właścicieli Jurkowa i Wielogłów. Od 1436 roku w źródłach historycznych jako właściciel pojawia się jej syn Mikołaj i jego żona Anna z Jeżowa. W ich posiadaniu były również wsie: Kaliszany i Tymowa. W latach 1448–1467 dziedzicem Jurkowa był syn Mikołaja – Najko. We wsi było 9 łanów kmiecnych, zagrody, dwór szlachecki z rolami folwarcznymi, karczma i młyn o jednym kole na Dunajcu.

W roku 1530 Kasper Wielogłowski, dziedzic Jurkova jest także właścicielem Tworkowej, Tymowej, Dogalina, Zwoli, Morawin Wielkich i Małych oraz Sokolej Góry. Kasper zmarł w 1564 roku. W kościele parafialnym w Czchowie znajdują się dwa nagrobki renesansowe Kaspra i jego żony ze stojącymi postaciami zmarłych. Wykonawstwo tych rzeźb przypisywane jest Hieronimowi Canavesiemu z Florencji.

Na cmentarzu dolnym w Czchowie znajdują się pomniki nagrobne ostatnich właścicieli Jurkova.



Delikatesy Centrum

WIELKIE OTWARCIE

30.07.2020

ZAPRASZAMY JUŻ OD 8:00

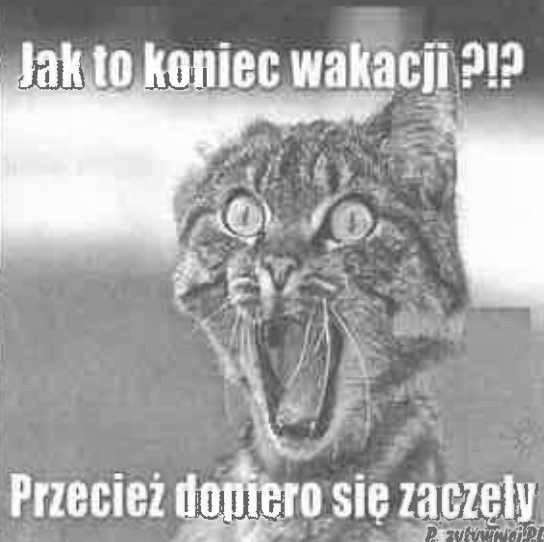
ul. Sąddecka 9
32-860 Czchów





Kiedyś mając naście lat wakacje spędzało się pomagając dziadkom

A teraz kurła tylko smartfony i pływanie z delfinami pozostaje - bo młodzież uczulona na pyłki, mleko i gluten



KĄCIK KULINARNY

KURKI Z MAKARONEM...

Składniki na dwie porcje:

- 120 g makaronu
- 250 g kurek
- 1/3 cebuli
- 2 ząbki czosnku
- 1/2 łyżki oliwy
- 1 łyżka masła
- 2 łyżki posiekanej natki pietruszki
- 80 ml śmietanki 30%

Przygotowanie:

Makaron ugotować al dente w osolonej wodzie. Kurki umyć i osuszyć, większe pokroić na mniejsze kawałki.

Na patelni na oliwie i maśle podsmażyć pokrojoną w kosteczkę cebulę oraz drobno posiekany czosnek.

Gdy cebula i czosnek będą zrumienione, dodać kurki, doprawić solą i co chwilę mieszając smażyć przez ok. 2 minuty. W międzyczasie dodać drobno posiekaną natkę pietruszki.

Wlać śmietankę i zagotować, doprawić świeżo zmielonym pieprzem.

Włożyć ugotowany i odce-

dzony makaron i mieszając podgrzewać przez około pół minuty aż sos zgęstnieje. W razie potrzeby doprawić dodatkową solą. Smacznego.



STOWARZYSZENIE „NA ŚLIWKOWYM SZLAKU”... NA SZLAKU...

Stowarzyszenie „Na Śliwkowym Szlaku” w ramach projektu pn. „Marka Lokalna szansą rozwoju regionu” finansowanego z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 wraz z pięcioma współpracującymi Lokalnymi Grupami Działania (Stowarzyszenie „Między Wisłą a Kampinosem” - lider projektu, Stowarzyszenie Dolina Karpia - organizator i gospodarz konferencji, Lokalna Grupa Działania „Zielony Pierścień”, Stowarzyszenie „Partnerstwo dla Doliny Baryczy”, Lokalna Grupa Działania „PRYM”) dniami 30 czerwca - 1 lipca odwiedziło

malowniczy obiekt rekreacyjny MOLO RESORT w Osieku, gdzie odbyła się Konferencja pn. „Marka lokalna- kierunkowskaz dla aktywnych lokalnie”.

Prelekcje dotyczyły głównie wyzwań strategicznych oraz działań związanych z promocją marek lokalnych, które jednocześnie pozwoliły na dyskusję i wymianę doświadczeń pomiędzy Partnerami. Dodatkową atrakcją był pokaz kulinarny w wykonaniu Ewy Wachowicz oraz Marcina Polusa - członków Kapituły marki lokalnej Dolina Karpia-z użyciem lokalnych produktów objętych wspomnianą marką.

Na zakończenie przeprowadzono warsztaty cukiernicze, piekarnicze oraz pszczelarskie, gdzie od strony praktycznej zaprezentowano użycie produktów lokalnych. Nasz obszar w konferencji reprezentowały podmioty wyróżnione w 2020 roku certyfikatem marki lokalnej Śliwkowy Szlak”. Reasumując, powyższa Konferencja jeszcze bardziej uświadomiła uczestnikom, iż rozwój lokalnej przedsiębiorczości jest nierozdzielnie związany z budowaniem marki lokalnej, a to z kolei składa się na wyjątkowość danego miejsca oraz powód do dumy.



KOLEJNE KONKURSY STOWARZYSZENIA „NA ŚLIWKOWYM SZLAKU”

Stowarzyszenie „Na Śliwkowym Szlaku” informuje, że opracowany został harmonogram kolejnych naborów, które umożliwią pozyskanie środków na rozwój istniejących firm, zakładanie działalności gospodarczej czy ochronę zabytków czy rozwój infrastruktury turystycznej w ramach poddziałania „Wsparcie na wdrażanie operacji w ramach strategii rozwoju lokalnego kierowanego przez społeczność” objętego Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014–2020.

Planowane terminy naborów:
w dniach 01.09.2020 - 15.09.2020

- Tworzenie przedsiębiorstw, w szczególności z zakresu branży turystycznej, rekreacyjnej i małego przetwórstwa (2.1.1)

- Rozwój przedsiębiorstw, w szczególności branży turystycznej, rekreacyjnej i małego przetwórstwa (2.1.2)
- Remont, odnowienie, zagospodarowanie obiektów dziedzictwa kulturowego, jako wkład w zachowanie tradycji (1.3.2)
- Budowa lub rozwój oferty kulturalnej na rzecz mieszkańców obszaru i turystów (1.3.1)
- Rozwój ogólnodostępnej i niekomercyjnej lokalnej infrastruktury turystycznej, rekreacyjnej w tym z wykorzystaniem zasobów lokalnych (1.2.1)

W związku z trwającą sytuacją epidemiologiczną konsultacje odbywać



się będą w formie spotkań indywidualnych, tylko po wcześniejszym umówieniu telefonicznym pod nr tel. 14 68 44 549 lub mailowym biuro@nasliwkowymszlaku.pl. Przewidziany czas jednego spotkania to 30 min. Więcej informacji o spotkaniach informacyjno - konsultacyjnych udziela biuro Stowarzyszenia „Na Śliwkowym Szlaku”.

POWSZECHNY SPIS ROLNY PSR 2020

#liczysięrolnictwo

W terminie od 1 września do 30 listopada 2020 r., według stanu na dzień 1 czerwca 2020 r., na terenie całego kraju odbędzie się Powszechny Spis Rolny PSR 2020. Udział w spisie rolnym jest obowiązkowy.

Spis rolny jest jedynym badaniem statystycznym dostarczającym szerokiego zakresu informacji o gospodarstwach rolnych na wszystkich szczeblach podziału terytorialnego kraju. Dane ze spisu są wykorzystywane do oceny zastosowanych i kreowania nowych narzędzi Wspólnej Polityki Rolnej.

Podstawowe cele Powszechnego Spisu Rolnego:

- zapewnienie bazy informacyjnej o gospodarstwach rolnych i związanych z nimi gospodarstwach domowych, koniecznej dla realizacji krajowej, regionalnej i lokalnej polityki rolnej i społecznej na wsi;
- dostarczenie informacji niezbędnych

do planowania polityki żywnościowej, trendów hodowli zwierząt gospodarskich, struktury zasiewów upraw rolnych;

- analiza zmian jakie zaszły w rolnictwie na przestrzeni ostatnich 10 lat;
- wykonanie zobowiązań Polski w zakresie dostarczenia informacji na potrzeby organizacji międzynarodowych – EUROSTAT, FAO, OECD;
- aktualizacja statystycznego rejestru gospodarstw rolnych i przygotowanie operatów do pogłębionych badań reprezentacyjnych z zakresu rolnictwa w kolejnych latach.

Jakie pytania usłyszą rolnicy w trakcie spisu?

Dokładny zakres informacji zbieranych w PSR 2020 dostępny jest w załączniku nr 2 do ustawy z dnia 31 lipca 2019 r. o powszechnym spisie rolnym w 2020 r. (Dz.U. poz. 1728).

W spisie rolnym będą zbierane dane, dotyczące m.in.:

- osoby kierującej gospodarstwem rolnym;
- położenia gospodarstwa na obszarach o ograniczeniach naturalnych;
- osobowości prawnej;
- typu własności użytków rolnych;
- produkcji ekologicznej;
- rodzaju użytkowanych gruntów;
- powierzchni zasiewów według upraw;
- powierzchni nawadnianej;
- zużycia nawozów mineralnych i organicznych;
- pogłowia zwierząt gospodarskich według grup wiekowo-użytkowych;
- rodzaju budynków gospodarskich;
- liczby maszyn i urządzeń w gospodarstwie rolnym;
- wkładu pracy w gospodarstwo rolne użytkownika i członków jego gospodarstwa domowego oraz pracowników najemnych.

Kto podlega spisowi rolnemu?

Spis będzie prowadzony w gospodarstwach indywidualnych oraz w gospodarstwach rolnych osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej. W przypadku gospodarstw rolnych osób fizycznych (gospodarstwa indywidualne)



Powszechny
Spis Rolny 2020

spisem rolnym zostaną objęte wszystkie gospodarstwa rolne o powierzchni 1 ha użytków rolnych i więcej, a także gospodarstwa o powierzchni poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzące działy specjalne produkcji rolnej lub produkcję rolną o następującej skali:

- 0,5 ha – dla plantacji drzew owocowych;
- 0,5 ha – dla krzewów owocowych;
- 0,5 ha – dla warzyw gruntowych;
- 0,5 ha – dla truskawek gruntowych;
- 0,5 ha – dla chmielu;
- 0,3 ha – dla szkółek sadowniczych;
- 0,3 ha – dla szkółek ozdobnych;
- 0,1 ha – dla tytoniu;
- 5 sztuk – dla bydła ogółem;
- 20 sztuk – dla świń ogółem;
- 5 sztuk – dla loch;
- 20 sztuk – dla owiec ogółem;
- 20 sztuk – dla kóz ogółem;
- 100 sztuk – dla drobiu ogółem;
- 10 sztuk – dla zwierząt dzikich utrzymywanych w warunkach fermowych.

Ogrody działkowe nie spełniają powyższych kryteriów, więc nie będą objęte spisem rolnym.

W jakiej formie zostanie przeprowadzony spis rolny?

Podstawową metodą realizacji spisu powszechnego będzie **samospis internetowy** – każdy rolnik będzie mógł dokonać spisu we własnym domu, na własnym urządzeniu mającym połączenie z Internetem, za pośrednictwem interaktywnej aplikacji dostępnej na stronie internetowej Głównego Urzędu Statystycznego. Uzupełniającą metodą udziału w spisie będzie wywiad telefoniczny (przeprowadzany przez rachmistrza telefonicznego) oraz wywiad bezpośredni (przeprowadzany przez rachmistrza terenowego, który odwiedzi gospodarstwo rolne pod warunkiem, że pozwoli na to sytuacja epidemiologiczna w kraju). Rolnicy nie posiadający w domu dostępu do Internetu będą mieli zapewniony dostęp do pomieszczeń wyposażonych w sprzęt komputerowy z dostępem do Internetu w lokalu gminnego biura spisowego.

Bezpieczeństwo danych:

Spisy, tak jak wszystkie prowadzone przez GUS badania statystyczne, rea-



lizowane są z zachowaniem wysokich standardów bezpieczeństwa, w oparciu o nowoczesne techniki teleinformatyczne. Narzędzia oraz procedury w zakresie bezpieczeństwa stosowane przez statystykę publiczną spełniają najwyższe standardy i zapewniają pełną ochronę gromadzonych informacji.

Osoby wykonujące prace spisowe są obowiązane do przestrzegania tajemnicy statystycznej. Przed przystąpieniem do pracy rachmistrzowie są pouczani o istocie tajemnicy statystycznej i sankcjach za jej niedotrzymanie. Następnie na ręce właściwego komisarza spisowego składają pisemne przyrzeczenie następującej treści: „Przyrzekam, że będę wykonywać swoje prace na rzecz statystyki publicznej z całą rzetelnością, zgodnie z etyką zawodową statystyka, a poznane w czasie ich wykonywania dane jednostkowe zachowam w tajemnicy wobec osób trzecich.”

Dane pozyskane podczas spisów mogą być wykorzystywane wyłącznie do opracowań, zestawień i analiz statystycznych oraz do aktualizacji operatów do badań statystycznych prowadzonych przez służby statystyki publicznej.

Udostępnianie lub wykorzystywanie danych uzyskanych w spisach dla innych niż podane celów jest zabronione, pod rygorem odpowiedzialności karnej.

Organizacja prac spisowych w gminach:

W gminie (mieście) pracami spisowymi kieruje wójt, burmistrz, prezydent miasta – jako gminny komisarz spisowy. Zastępcą gminnego komisarza spisowego jest osoba wyznaczona przez gminnego komisarza spisowego. Gmina (miasto) organizuje m.in. nabór kandydatów na rachmistrzów terenowych.

Naboru kandydatów dokonuje się spośród osób:

- pełnoletnich;
 - zamieszkałych w danej gminie;
 - posiadających co najmniej średnie wykształcenie;
 - posługujących się językiem polskim w mowie i w piśmie;
- które nie były skazane za umyślne przestępstwo lub umyślne przestępstwo skarbowe.

Kandydaci na rachmistrzów przejdą szkolenie, które zakończy się egzaminem. Osoby, które odpowiedzą dobrze na co najmniej 60 proc. pytań, zostaną wpisane na listę kandydatów na rachmistrzów terenowych prowadzoną przez gminnego komisarza spisowego. Miejsce na liście zależy od liczby punktów z egzaminu – im więcej, tym lepiej. Rachmistrza terenowego powoła zastępca właściwego wojewódzkiego komisarza spisowego, czyli Dyrektor Urzędu Statystycznego spośród osób z najwyższą liczbą punktów z egzaminu.

Wynagrodzenie rachmistrza terenowego będzie iloczynem stawki 37 zł brutto i liczby przeprowadzonych bezpośrednich wywiadów z użytkownikiem gospodarstwa rolnego.

Kontakt:

Bieżące informacje o spisie rolnym dostępne są na stronie internetowej: <https://spisrolny.gov.pl/>.

Wojewódzkie Biuro Spisowe w Urzędzie Statystycznym w Krakowie
ul. Kazimierza Wyki 3
31-223 Kraków
Tel.: +48 12 42 02 050
e-mail: sekretariatuskrrk@stat.gov.pl

Prosimy wszystkich rolników o przekazywanie informacji o spisie rolnym.

Spiszmy się, jak na rolników przystało!

DRODZY UCZNIOWIE – ABSOLWENCI SZKÓŁ PODSTAWOWYCH!

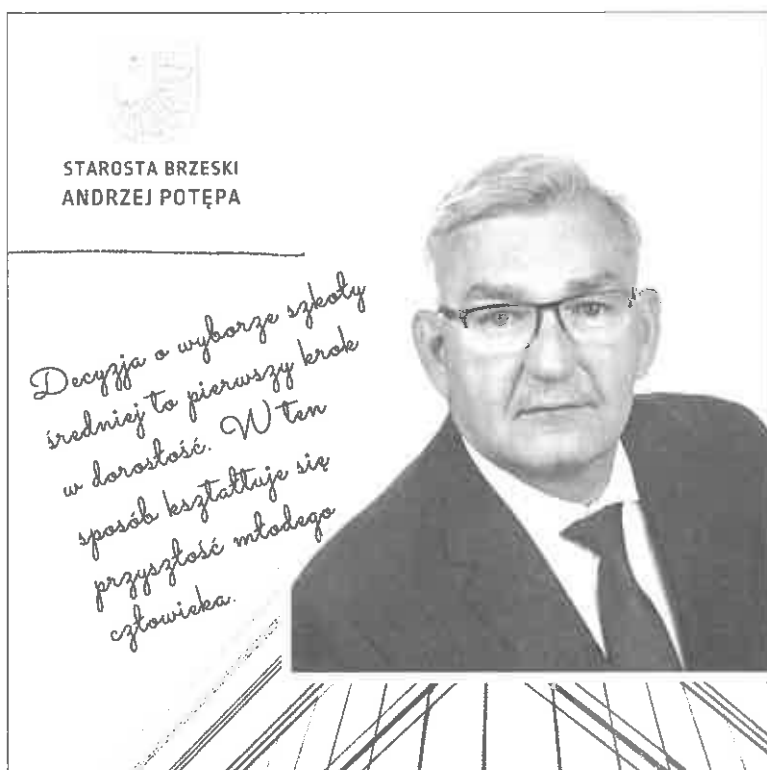
Młodość kojarzymy zwykle z najlepszym okresem w życiu – beztrudną, energią i motywacją. Niemniej jednak to także czas pierwszych dorosłych decyzji, które mają właściwie ukształtować Wasz charakter oraz drogę zawodową. Niestety wkraczamy w bardzo trudne i wymagające czasy, zarówno pod względem gospodarczym jak i społecznym. Dlatego tak ważne jest, abyście poznali swoje aspiracje i już teraz rozpoczęli właściwą ścieżkę kariery. Drodzy Absolwenci, zdaję sobie sprawę, że w dobie wszechobecnej reklamy i natłoku informacji, którymi bombardują Was współczesne media, możecie czuć się zdezorientowani. Tym samym podjęcie trafnej decyzji często jest utrudnione. Chcemy rozwiązać Wasze wątpliwości i uporządkować myśli. Mam nadzieję, że przygotowane zestawienie kierunków kształcenia w szkołach Powiatu Brzeskiego okaże się pomocne. Zależy nam na tym, abyście wybierali rozsądnie, abyście wybierali, mając perspektywę na przyszłość. Abyście odkryli swoje zainteresowania i talenty, wiedzieli, w jakim zawodzie możecie się kiedyś realizować, dobrze zarabiać i godnie żyć. Oferta edukacyjna naszych szkół jest bardzo różnorodna i idealnie wpisuje się we współczesne trendy panujące na rynku pracy. Ten rok rozpoczął się nie lada sukcesem – trzy nasze szkoły zdobyły srebrne i brązowe tarcze w ogólnopolskim Rankingu „Perspektywy”. Tym samym znalazły się w gronie najlepszych liceów i szkół technicznych w Polsce. Ten sukces świadczy nie tylko o wysokich wynikach młodzieży w nauce, ale również o dobrej atmosferze w szkole, tworzonej wspólnie przez wykwalifikowaną kadrę i ambitnych uczniów. Edukacja ponadpodstawowa w Po-

wiecie Brzeskim opiera się na trzech filarach. Kształcimy na poziomie zawodowym, technicznym i ogólnokształcącym. Liceum gwarantuje staranne przygotowanie pod kątem studiów medycznych, prawniczych czy dziennikarskich. Dużą popularnością cieszą się też kierunki z branży medialnej i fotograficznej. Znakomite wyniki co rok osiągają klasy logistyczne i ekonomiczne. Na wysokim poziomie funkcjonują gastronomia czy turystyka i hotelarstwo. Młodzież chętnie wybiera również kierunki z zakresu mechatroniki,

dzeniem wdrożyliśmy kształcenie dualne, czyli połączenie praktyki z teorią oraz pracą na konkretnym stanowisku w przedsiębiorstwie – taki system edukacji daje lepszy start na rynku pracy. Każda szkoła w swojej ofercie posiada atrakcyjny pakiet zajęć dodatkowych, związanych z rozwojem sportowym, intelektualnym, medialnym, turystycznym czy artystycznym. W ramach projektów ze środków unijnych uczniowie naszych szkół wyjeżdżają na staże zagraniczne, a także podejmują płatne praktyki w lokalnych przedsiębiorstwach i instytucjach państwowych. Infrastruktura naszych placówek oświatowych należy do czołówki baz dydaktycznych w regionie. W ten obszar intensywnie inwestujemy od początku istnienia Powiatu Brzeskiego. Szkoły są nowe lub gruntownie zmodernizowane, a ich pracownie i obiekty sportowe nowoczesne i w pełni wyposażone w specjalistyczny sprzęt i pomoce naukowe. Zaawansowanie technologiczne naszych szkół pozwala uczniom na pełne wykorzystanie ich potencjału, co przekłada się na osiągnięcie sukcesów w olimpiadach ogólnopolskich.

Od lat prowadzimy przemyślaną i stabilną edukację ponadpodstawową. Naszą ofertę opracowujemy po rozeznaniu sytuacji i tendencji na rynku pracy, w porozumieniu z przedsiębiorcami, Powiatowym Urzędem Pracy oraz środowiskiem naukowym uczelni wyższych. To gwarancja profesjonalnego przygotowania i obiecującego startu w dorosłe życie. Drodzy Uczniowie, niech Wasza decyzja będzie udaną inwestycją w przyszłość. Serdecznie zapraszam Was do skorzystania z oferty edukacyjnej szkół Powiatu Brzeskiego. Życzę powodzenia i tylko trafnych decyzji!

Andrzej Potępa
Starosta Brzeski



STAROSTA BRZESKI
ANDRZEJ POTĘPA

Decyzja o wyborze szkoły średniej to pierwszy krok w dorosłość. W ten sposób kształtuje się przyszłość młodego człowieka.

informatyki czy geodezji. Co więcej, na współczesnym rynku pracy brakuje fachowców, dlatego obecnie swój rozkwit przeżywają szkoły branżowe – mechanik, ślusarz, elektryk, monter, kucharz, cukiernik, kierowca zawodowy – to kilka naszych propozycji dla tych, którzy już po 3 latach chcą mieć „fach w rękę”. W procesie nauczania dokładamy wszelkich starań, aby zdobyta wiedza teoretyczna została od razu wykorzystana podczas zajęć praktycznych. Umożliwiają nam to m.in. doskonale wyposażone pracownie naukowe, a także ścisła współpraca z krakowskimi uczelniami. Z kolei na kierunkach zawodowych i technicznych z powo-

OFERTA EDUKACYJNA NA ROK SZKOLNY 2020/2021...

ZESPÓŁ SZKÓŁ W CZCHOWIE

LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE im. Kardynała Stefana Wyszyńskiego
4 letnie - dla absolwentów szkoły podstawowej,

TECHNIKUM im. Kardynała Stefana Wyszyńskiego
5 letnie - dla absolwentów szkoły podstawowej,

BRANŻOWA SZKOŁA I STOPNIA im. Kardynała Stefana Wyszyńskiego
3 letnia - dla absolwentów szkoły podstawowej,

LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE dla Dorosłych
4 letnie (dla absolwentów ZSZ i BS I stopnia 3 letnie)

Więcej informacji o szkole na: www.zszczow.pl oraz <https://www.facebook.com/zspcz/>



LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE IM. MIKOŁAJA KOPERNIKA W BRZESKU

Profesjonalne szkolne studio telewizyjne

Somowraz estakry

Zapraszamy!

Wymiana polsko-niemiecka
 niemiecki w języku polskim
 Szkoła WOA AK
 Szkoła Mistrzostwa
 Szkoła Kół
 Szkoła Filmowa
 Szkoła Złoty Płatek
 ZHP - Szkoła
 Wydział "Młody"
 Szkoła Młodych
 Szkoła Młodych

ul. Chłopięca 2, 32-003 Brzesko
 14 744 12 14 46 8 23 37
 tel. 071 2 69 83 2002
 email: zsp@zsp-brzesko.edu.pl
 zsp@zsp-brzesko.edu.pl
 facebook.com/zspbrzesko

**LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE
 Im. Mikołaja Kopernika**

Oferta edukacyjna 2020/2021

LICEUM OGÓLNOKSZTAŁCĄCE IM. MIKOŁAJA KOPERNIKA

Kierunki kształcenia 2020/2021

- A** biologia, chemia przedmiot dodatkowy: ratownictwo medyczne, podstawy psychologii
- B** matematyka, fizyka, język angielski przedmiot dodatkowy: podstawy rysunku
- C** język angielski, język niemiecki, geografia przedmiot dodatkowy: podstawy iberystyki
- G** język polski, historia, język angielski przedmiot dodatkowy: edukacja medialno-techniczna, dziennikarstwo i media społecznościowe

100% ZDAWALNOŚĆ EGZAMINU MATURALNEGO W ROKU 2019

Współpraca z uczniami wyższymi w ramach projektu Małopolski Chmura Edukacyjnej

Skłoda członów Uniwersytetu Pedagogicznego w Krakowie

Współpraca z uczniami wyższymi w ramach projektu Małopolski Chmura Edukacyjnej

Udział w obradach Sejmu Dzieci i Młodzieży

Propozujemy naukę języka angielskiego, hiszpańskiego, niemieckiego, francuskiego, rosyjskiego

Organizujemy obozy naukowe, wyliczki przedmiotowe i integracyjne

100% ZDAWALNOŚĆ EGZAMINU MATURALNEGO W ROKU 2019

TECHNIKUM IM. JÓZEFA PIŁSUDSKIEGO W BRZESKU

REKRUTACJA 2020/2021

www.zsp-brzesko.edu.pl

Technikum
 im. Józefa Piłsudskiego w Brzesku

Skłoda doposażona do Twoich potrzeb!

Darmowe kursy zawodowe, realizowane w ramach projektów unijnych:

- obsługa drona
- obsługa kas fiskalnych
- grafika komputerowa
- obróbka cyfrowa zdjęć
- operator wózków widłowych
- warsztaty aplikacji multimedialnych
- rozliczenie wynagrodzeń i danin publicznych
- dokumentowanie usług transportowych i obsługa komputerowych programów magazynowych
- wakacyjne płatne staże zawodowe
- prawo jazdy kat B

Technikum im. Józefa Piłsudskiego
 ul. Chłopięca 2
 32-003 Brzesko
 tel. 14 85 63 908
 zsp@zsp-brzesko.edu.pl

OFERTA EDUKACYJNA 2020/2021

www.facebook.com/zspbrzesko

Technikum
 im. Józefa Piłsudskiego w Brzesku

**Ból to nie lekka
 Długość do łba!**

Zawód

Technik logistyki
 zawód z przyszłością
 - transport
 - spedycja
 - logistyka
 przedmiot rozszerzony: angielski

Technik reklamy
 kreatywnie i z pasją
 - spoty i reklamy TV i radiowe
 - projekty graficzne - Corel Draw Photoshop
 - gadzety reklamowe - kuba, naci ula, na T-shirty, biurowy
 przedmiot rozszerzony: angielski

Technik ekonomista
 przygotować w biznesie
 - prowadzenie dokumentacji biurowej
 - prowadzenie spraw kadrowo-płacowych
 - planowanie i prowadzenie działalności gospodarczej
 przedmiot rozszerzony: matematyka

Technik fotografii i multimedialny
 świat w obiektywie
 - przygotowanie materiałów cyfrowych i korekta zdjęć
 - techniki fotografii analogowej i cyfrowej
 przedmiot rozszerzony: angielski

Technik rachunkowości
 na nas możesz liczyć
 - analiza finansowa
 - prowadzenie rachunkowości firm
 - rozliczanie wynagrodzeń, podatków, świadek ZUS
 przedmiot rozszerzony: matematyka

Technik informatyk
 kariera zapisana w danych
 - montaż i eksploatacja systemów komputerowych urządzeń peryferyjnych i sieci
 - programowanie, tworzenie i administrowanie stronami internetowymi i bazami danych
 przedmiot rozszerzony: matematyka

Firmy, z którymi współpracujemy:

Postudamy: studio fotograficzne, ciemnie, pracownię reklamową, pracownię grafiki komputerowej, pracownię montażu UTK, pracownię logistykę, pracownię językową

www.facebook.com/zspbrzesko

SZKOŁA MUZYCZNA W DOMOSŁAWICACH



Zapisy
do
Szkoły Muzycznej

Szkoła Muzyczna I stopnia
im. ks. prof. Józefa Technera w Domosławicach
prowadzi nabór dzieci i młodzieży
na rok szkolny 2020/2021

Informacje
o rekrutacji



Kształcenie odbywa się w Domosławicach
oraz następujących filiach:
Tęgoborzy, Gromniku, Porąbce Uszewskiej,
Pałesnicy, Dobrocieszu, Miłowca, Gnojniku
i Wojniczcu. Kształcenie jest bezpłatne.



Szkoła uczy gry na 18 instrumentach, w tym na:
fletach, oboju, klarnecie, saksofonie, akordeonie,
organach, trąbce, puzonie, perkusji, fortepianie,
skrzypcach, altówce, wiolonczeli i gitarze.
Prowadzi również zajęcia wokalne oraz taneczne.

Nauczycielami są wybitni muzycy i pedagodzy
z licznymi dokonaniami artystycznymi i naukowymi.



Szkoła prowadzi kształcenie w dwóch cyklach:
4-ro letnim oraz 6-cio letnim.



Przyjęcie do szkoły dokonuje się po pomyślnym prze-
słuchu rozmowy kwalifikacyjnej. Zakres rozmowy:

- Badanie pamięci muzycznej
- Zaprezentowanie przygotowanej piosenki
- Powtarzanie głosem pojedynczych dźwięków
- Powtarzanie schematów rytmicznych



O NASZEJ SZKOLE

Szkoła Muzyczna w Domosławicach powstała w 2012
roku, jako pierwsza tego typu placówka w powiecie
brańskim. W historycznym, piętrowym budynku, do
szkoły zgłosiło się 440 chętnych, z czego 397, a osta-
tecznie 296 zostało przyjętych na pierwszy rok.

Uczniowie mają okazję koncertować w najatrakcyj-
niejszych miejscach metropolii, takich jak Europejskie
Centrum Muzyki Krzysztofa Pendereckiego w Lubla-
wicach czy Średniowieczny Zamek w Dąbnie. Efekty
pedagogiczne, osiągnięcia Szkoły Muzycznej w Do-
mosławicach, są regularnie prezentowane w owo-
dach artystycznych. Te zaś katalizują i poszerzają
się z aprobatą i podziwem profesjonalnych środowisk
artystycznych.

Uczniowie mają również okazję uczestniczyć w lic-
nych wymianach i projektach międzynarodowych (m.in.:
Włochy, Ukraina, Szwecja, Finlandia).



Kształcenie odbywa się w filiach:
Tęgoborzy, Gromniku, Porąbce Uszewskiej,
Pałesnicy, Dobrocieszu, Miłowca, Gnojniku i Wojniczcu.
Kształcenie jest bezpłatne.



Szkoła uczy gry na 18 instrumentach, w tym na:
fortepianie, organach, skrzypcach, altówce, wiolonczeli,
trąbce, puzonie, oboju, klarnecie, saksofonie, fletach,
perkusji i innych. Prowadzi również zajęcia
wokalne oraz taneczne. a nauka trwa 6 lub 4 lata.

Rozwijaj pasję dziecka, spełnij jego marzenia!



Dowiedz się więcej na:
www.domoslawice.pl
lub odwiedź nasze profile na Facebooku i YouTube



OGŁOSZENIA DROBNE

SPRZEDAM działkę budowlaną o pow. ok. 1000m²
w Czchowie przy ul. Pęcherska Góra
Więcej informacji pod nr tel: 507 987 287

SPRZEDAM działkę budowlaną 53a w miejscowości
Piaski Druzków. Kontakt TEL. 604317668

SPRZEDAM działkę budowlaną
o powierzchni ok. 1000 m² w Czchowie
przy ul. Pęcherska Góra.
Więcej informacji pod nr tel: 507 987 287

SPRZEDAM ponton 3m, 4os
(morski, sztywna podłoga) plus silnik elektryczny
Minn Kota nieużywany, pompa, pokrowiec, wózek
i inne akcesoria. Tel 48 602 555 274

SPRZEDAM działkę o powierzchni 58 arów
w Jurkowie. Kontakt tel 788 199 270

SPRZEDAM działkę budowlano-rolną,
89 ary, 47 000 zł,
Biuro Nieruchomości DM2, 500 696 697.

SPRZEDAM działkę o pow. 0,86ha
w miejscowości Ziota. W tym są dwie działki
budowlane o pow. 0,20 ha reszta to łąka.
Na działce jest studnia z wodą i piwnica w ziemi.
Cena za ar 500.00 zł. Kontakt 604224136

Sprzedam silnik 5.5 KW – 500 zł,
silnik 0,75 KW – 120 zł, silnik 0,6 KW – 100 zł,
reduktor WD – 250 wraz z silnikiem 22 KW –
1000 zł. Telefon 697488455

SPRZEDAM pręt zębrówka 12m – 45 sztuk, drut
6 – 40kg, drut 4 – 35kg, krokwy 7m – 6 sztuk,
pojemnik na wodę 1000 litrów – 1 sztuka.
Cena do uzgodnienia. Kontakt 504 156 107

SPRZEDAM działkę o powierzchni 66a
w miejscowości Tworkowa
Kontakt 798725182

WYNAJMĘ rębak do gałęzi, zapinany do traktora
z możliwością workowania zrebki.
Numer telefonu 884221913

WYNAJMĘ mieszkanie o pow. 45 m²
w Domosławicach, dawna kawiarnia „Myszka”
Kontakt: 502637014

Kompresor Pomet o wydajności ok. 890l/min,
butla o poj. 395L, silnik 5.5 KW cena 2800.
Kontakt 881096670

**W ZWIĄZKU Z AKTUALIZACJĄ OGŁOSZEŃ DROBNYCH,
CHĘTNYCH DO UMIESZCZENIA ZA DARMO OGŁOSZENIA
W TEJ RUBRYCE PROSIMY O WYCIĘCIE I WYPEŁNIENIE
KUPONU A W NIM NALEŻY WPISAĆ TREŚĆ
OGŁOSZENIA JAKĄ CHCEMY UMIEŚCIĆ,
NASTĘPNIE DOSTARCZYĆ OSOBIŚCIE
LUB DROGĄ POCZTOWĄ NA ADRES:
MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA,
UL. SZKOLNA 1, 32 -860 CZCHÓW**

Proszę o kontakt autora ogłoszenia (nr 5 w pierwszej szpalcie) podany numer telefonu 788199270 nie odpowiada.

KUPON DO CZASU CZCHOWA

Ogłoszenia drobne

Dla zainteresowanych umieszczeniem ogłoszenia drobnego w gazecie. Wytnij i wypełnij kupon a 1 ogłoszenie w Czasie Czchowa masz za darmo.

REMONTY WYKOŃCZENIA

TOMASZ PIOTROWSKI

785 349 483

ZAKŁAD STOLARSKI PRUSAK



drzwi * schody * podłogi
balkony * boazerie * meble
altany * domki drewniane
komputerowe suszenie drewna
deski tarasowe



32-860 Czchów Jurków 304 A
tel. 0-693 447 312



Kredyty na różne potrzeby
Dla Ciebie i Twojej Firmy!

Polski Bank

www.kbsbank.com.pl

Krakowski Bank Spółdzielczy



Filia Jurków, 32-860 Czchów
Jurków 354 - Stacja paliw "Petrol"
tel. 14 663 60 40

BANKOMAT
24h

Zapraszamy także do bankomatu na Stacji Paliw Tymowa 420



EWAN

podnośniki koszowe

Andrzej Nieć
Ewa Różanowska-Nieć

tel. 513 077 911
508 514 314

e-mail: ewanpodnosniki@gmail.com



podnośniki koszowe

podnośniki koszowe - wynajem

usługi: mycie elewacji,
wycinka i przycinanie drzew,
pielęgnacja żywopłotów,
prace wysokościowe, montaż reklam
naprawa dachów, rynien
usuwanie nawisów i więcej



EWAN Podnośniki Koszowe
Ewa Różanowska-Nieć Andrzej Nieć S.C.
Jurków 20
32-860 Czchów

**ZARZĄDZENIE NR 110/2020
BURMISTRZA CZCHOWA
z dnia 21 lipca 2020 r.**

BURMISTRZ CZCHOWA
32-660 Czchów, Rynek 12
Kraj. Rejestracja
101 14 662 17 10, fax 14 662 17 33

BURMISTRZ CZCHOWA
32-660 Czchów, Rynek 12
Kraj. Rejestracja
101 14 662 17 10, fax 14 662 17 33

w sprawie: ogłoszenia wykazu nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy w drodze bezprzetargowej.

Na podstawie art. 37 ust. 4 i art. 35 ust 1 i 2 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity Dz. U. z 2020 r. poz. 65 z późn. zm.) oraz w związku z uchwałą nr XXXIII/294/2013 Rady Miejskiej w Czchowie z dnia 30 grudnia 2013 r. w sprawie dzierżawy w drodze bezprzetargowej nieruchomości stanowiących własność Gminy Czchów zmienionej uchwałą nr XXII/225/2017 Rady Miejskiej w Czchowie z dnia 9 lutego 2017 r. i uchwałą nr VIII/57/2019 Rady Miejskiej w Czchowie z dnia 31 maja 2019 r. Burmistrz Czchowa zarządza co następuje:

§ 1

Przeznacza do dzierżawy na czas nieoznaczony w drodze bezprzetargowej działkę o nr ewid. 1334/28 o pow. 0,0086 ha położoną w obrębie Czchów, Gmina Czchów na rzecz dotychczasowego dzierżawcy.

§ 2

Wykaz, o którym mowa w § 1 podlega wywieszeniu na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Czchowie w dniach od 03.08.2020 r. do 24.08.2020 r.

§ 3

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania.

Załącznik
do Zarządzenia nr 110/2020
Burmistrza Czchowa
z dnia 21 lipca 2020 r.

**WYKAZ
NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONYCH DO DZIERŻAWY
W DRODZE BEZPRZETARGOWEJ**

Burmistrz Czchowa na podstawie art. 35 ust 1 i 2 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity Dz. U. z 2020 r. poz. 65 z późn. zm.) podaje do publicznej wiadomości niniejszy wykaz.

Lp	Położenie nieruchomości	Oznaczenie nieruchomości	Pow. w ha	Przeznaczenie	Opis nieruchomości	Księga Wiczyzna	Okres dzierżawy	Cena
1.	Czchów	Działka o nr ewid. 1334/28	0,0086 ha	Dzierżawa	Działka o nr ewid. 1334/28 o pow. 0,0086 ha położona w Czchowie, na której usytuowany jest domek letniskowy nabyty przez dotychczasowego dzierżawcę na podstawie odrębnej umowy.	TR1B/00053666/1	nieoznaczony	Czynsz w wysokości 1,83 zł/m ² netto w stosunku rocznym 86 m ² x 1,83 zł netto = 157,38 zł netto + 23% podatku VAT (36,20 zł) = 193,58 zł brutto

Wykaz wywieszono na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Czchowie w dniach od 03.08.2020 r. do 24.08.2020 r.

BURMISTRZ CZCHOWA
32-660 Czchów, Rynek 12
woj. małopolskie
tel. 14 662 17 10 fax 14 662 17 33

ZARZĄDZENIE NR 111/2020
BURMISTRZA CZCHOWA
z dnia 21 lipca 2020 r.

w sprawie: ogłoszenia wykazu nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy w drodze
bezpłatnej.

Na podstawie art. 37 ust. 4 i art. 35 ust 1 i 2 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity Dz. U. z 2020 r. poz. 65 z późn. zm.) oraz w związku z uchwałą nr XXXIII/294/2013 Rady Miejskiej w Czchowie z dnia 30 grudnia 2013 r. w sprawie dzierżawy w drodze bezpłatnej nieruchomości stanowiących własność Gminy Czchów zmienionej uchwałą nr XXII/225/2017 Rady Miejskiej w Czchowie z dnia 9 lutego 2017 r. i uchwałą nr VII/57/2019 Rady Miejskiej w Czchowie z dnia 31 maja 2019 r. Burmistrz Czchowa zarządza co następuje:

§ 1

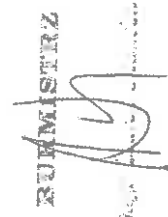
Przeznacza do dzierżawy na czas nieoznaczony w drodze bezpłatnej działkę o nr ewid. 1336/24 o pow. 0,0087 ha oraz 1/9 część działki o nr ewid. 1336/20 o pow. 0,0068 położoną w obrębie Czchów, Gmina Czchów na rzecz dotychczasowego dzierżawcy.

§ 2

Wykaz, o którym mowa w § 1 podlega wywieszeniu na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Czchowie w dniach od 03.08.2020 r. do 24.08.2020 r.

§ 3

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania.

BURMISTRZ


BURMISTRZ CZCHOWA
32-660 Czchów, Rynek 12
woj. małopolskie
tel. 14 662 17 10 fax 14 662 17 33

Załącznik
do Zarządzenia nr 111/2020
Burmistrza Czchowa
z dnia 21 lipca 2020 r.

WYKAZ
NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONYCH DO DZIERŻAWY
W DRODZE BEZPŁATNEJ

Burmistrz Czchowa na podstawie art. 35 ust 1 i 2 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity Dz. U z 2020 r., poz. 65 z późn. zm.) podaje do publicznej wiadomości niniejszy wykaz.

Lp	Położenie nieruchomości	Oznaczenie nieruchomości	Pow. w ha	Przeznaczenie	Opis nieruchomości	Księga Wieczysta	Okres dzierżawy	Cena
1.	Czchów	Działka o nr ewid. 1336/24 Działka o nr ewid. 1336/20	0,0087 ha 0,0068 ha	Dzierżawa	Działka o nr ewid. 1336/24 o pow. 0,0087 ha położona w Czchowie, na której usytuowany jest domek letniskowy nabyty przez dotychczasowego dzierżawcę na podstawie odrębnej umowy. Działka o nr ewid. 1336/20 o pow. 0,0068 położona jest w Czchowie i stanowi komunikację ścieżkę prowadzącą w 1/9 części do działki 1336/24.	TR 1B/00053666/1	nieoznaczony	Czynsz w wysokości 1,91 zł/m ² netto w stosunku rocznym 87 m ² x 1,91 zł netto = 166,17 zł netto + 23% podatku VAT (38,22 zł) = 204,39 zł brutto 68 m ² x 1,91 zł netto = 129,88 zł netto : 9 części = 14,43 zł netto + 23% podatku VAT (3,32 zł) = 17,75 zł brutto

Wykaz wywieszono na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Miejskim w Czchowie w dniach od 03.08.2020 r. do 24.08.2020 r.

BURMISTRZ

mgr Marek Chruściła



Leszek Szot

Jurków 322
tel./fax: 014/6842203
68 42 414, kom. 0601 496 571
e-mail: szot@b-net.pl,
www.szot.b-net.pl

OGRZEWANIE - KLIMATYZACJA - WENTYLACJA - SERWIS



OGRZEWANIE
I HYDRAULIKA
TO NASZA
SPECJALNOŚĆ!



kompletne wykonawstwo instalacji
wod-kan-gaz-co, kotły kondensacyjne
kolektory słoneczne
pompy ciepła
usługi mikrokoparką

Wybierz najlepszy dla siebie ROR w KBS!

- ROR DEBIUT
- ROR STUDENT
- ROR STANDARD
- ROR SENIOR
- ROR VIP



Usługa bankowości elektronicznej KBS24

Bankowość mobilna mKBS

Polski Bank

www.kbsbank.com.pl

Krakowski Bank Spółdzielczy



Filia Jurków, 32-860 Czchów
Jurków 354 - Stacja paliw "Petrol"
tel. 14 663 60 40

BANKOMAT
24h

Zapraszamy także do bankomatu na Stacji Paliw Tymowa 420

DO MASZYN TEL 601999255

ARTYKUŁY BHP

ZAKUWANIE

CZĘŚCI DO MASZYN

CZĘŚCI MOTORYZACYJNE

OLEJE AKUMULATORY, AKCESORIA, FILTRY, KONSERWACJE

WĘZY HYDRAULICZNYCH LIN STALOWYCH I ŁAŃCUCHÓW

WYKONLIEMY NA ODEKŁEKI NA ODEKŁEKI NA ODEKŁEKI

OBWIJE ROBOCZE ODZIEŻ SPECJALISTYCZNA

REKAWICE ROBOCZE OCHRONA SŁUCHU

KASKI OCHRONNE OCHRONA OCZU

WOLVO **CASE** **CAT** **JCB** **KOMATSU**

Zajazd Zagłoba



Domowe jedzenie,
zawsze po drodze

ZAJAZD ZAGŁOBA W JURKOWIE

TEL. 14 68 42 110

Hotel Łaziska

UL. KOLONIA 4 32-860 CZCHÓW
WWW.HOTELLAZISKA.COM.PL

TEL. 723-110-110



PRZYJĘCIA WESELNE do 250 osób. Szkolenia, konferencje, imprezy okolicznościowe.

Duża sala z widokiem na jezioro. **Parkingi, klimatyzacja, miejsce do zabawy dla dzieci. Noclegi.**



RABEK

ROBOTY ZIEMNE

☎ **887 239 239**

RABEK.RZBPGMAIL.COM



**WYPOŻYCZALNIA SPRZĘTU
BUDOWLANEGO**

690 239 239



F.H.U. **RABEK**

www.rabek.pl
biuro@rabek.pl

JURKÓW 53b
32-860 Czchów

SPRZEDAŻ tel. 14-68-43-400, tel. 605-606-046

BETONIARNIA tel. 603-309-673; KSIĘGOWOŚĆ tel. 14-68-42-550

fax. 14-68-43-441

TUCHÓW tel. 14-65-24-660, 607-427-110

BRZESKO tel. 14-62-59-858, 605-606-047



MATERIAŁY BUDOWLANE, WĘGIEL, KRUSZYWO, BETON